

# Imperio

VNO XIX - NUMERO 5.676 - ZAMORA - MIÉRCOLES, 8 de septiembre de 1954 - telefono 1570 - Precio, 80 centimos

## LOS SOCIALISTAS ALEMANES CONTRA ADENAUER

### Canadá participará en la conferencia sobre el rearme

Bonn, 7.—Alemania occidental está en mitad de su peor crisis desde su fundación, como consecuencia de la política del canciller Adenauer de poner «la integración de la República Federal en Alemania», ha dicho anoche el dirigente socialista Erich Ollenauer, en un discurso por radio. Ollenauer ha colocado a su partido en manifiesta oposición a la política de Adenauer que, según él, tiene consecuencias imprevisibles para el pueblo alemán y para Europa. Repitió que la Comunidad Defensiva Europea estaba muerta y advirtió que todos los intentos de revivirla bajo otra forma irían contra el interés de la paz y de la seguridad Europea.—Efe.

### CANADA PARTICIPARA EN LA CONFERENCIA DEL REARMAR

Ottawa, 7.—El Canadá se unirá a la conferencia de las nueve potencias sobre el rearme de Alemania, si se le pide; pero no abandonará su petición de que la ONU lo discuta a fondo en una próxima reunión de la Organización Atlántica, según se dice en un fuente oficial.—Efe.

### PRIMERA PRUEBA DE ADENAUER

Kiel (Alemania), 7.—El próximo domingo se enfrentará al canciller Adenauer con su primera prueba ante la opinión pública después del colapso de la Comunidad de Defensa Europea.

Más de un millón y medio de alemanes elegirán un nuevo Parlamento en el Estado de Schleswig-Holstein, y sus votos reflejarán su continua fe o la pérdida de la misma en el partido cristiano-demócrata de Adenauer.—Efe.

Londres, 7.—Se espera, según ha manifestado un portavoz del Foreign Office, que el secretario de Estado Norteamericano John Foster Dulles, pueda asistir a la conferencia de las nueve potencias que, con dificultades, trata de convocar Inglaterra para la semana que viene con el fin de tratar sobre la defensa europea.

## CONSEJO DE MINISTROS EN EL PAZO DE MEIRAS

### Informe sobre la crisis del sistema defensivo de la Europa Occidental

En la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo de La Coruña se facilitó anoche la siguiente referencia del Consejo de Ministros celebrado en el día de ayer en el Pazo de Meirás, bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado:

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO. —** Decreto por el que se establece la exclusiva competencia de las direcciones de las empresas concesionarias de líneas aéreas en la designación de los destinos del personal de vuelo de sus aviones.

**Recursos de agravios. —** Expedientes de trámite.

**ASUNTOS EXTERIORES. —** Informe sobre la crisis del sistema defensivo de la Europa occidental.

Acuerdos por los que se pasan a las Cortes, a efectos de su ratificación, el tratado de amistad con Haití, de 24 de mayo último, y el convenio comercial con Ecuador, de 12 de julio.

Concesión de beneplácito a nuevos jefes de Misión.

Decreto por el que se autoriza a celebrar un concurso para las obras de ampliación del grupo escolar "España" en Tánger.

Prórroga y renovación del acuerdo comercial y de pagos con el Brasil.

**JUSTICIA. —** Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley sobre fijación de la pensión extraordinaria correspondiente a los familiares de los oficiales habilitados de los Juzgados de Primera Instancia e Instrucción declarados muertos en campaña.

Decreto por el que se erija a las Cortes proyecto de ley por el que se modifican el artículo 251 del Código de Comercio y el 1.429 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.

Decretos de personal.

Expedientes de libertad condicional.

**EJERCITO. —** Decreto por el que se concede al personal de tropas paracaidistas, por su permanencia en ellas, la Cruz del Mérito Militar con distintivo blanco, con o sin pensión.

Decreto por el que se declaran urgentes las obras a realizar en las fábricas de Murcia y Valladolid.

Expedientes de adquisición de material.

**MARINA. —** Acuerdo por el que se acepta la propuesta de cesión a la Marina, hecha por don Eduardo Aznar y Coste, de un buque de su propiedad.

Decreto por el que se concede la Gran Cruz del Mérito Naval al embajador de España en Cuba, don Juan Pablo Lojendio.

Expedientes de obras, adquisiciones y franquicias arancelarias.

**HACIENDA. —** Decreto-ley sobre concesión de los créditos extraordinarios para ejecución de la ley sobre abonos de ayuda familiar a los funcionarios civiles del Estado.

Decreto por el que se aprueban los Reglamentos de los Cuerpos Técnico y Administrativo de Aduanas.

Acuerdo sobre aprobación de obras de transformación industrial de las salinas de Torrevelilla.

Expedientes de trámite.

**GOBERNACION. —** Decreto por el que se autoriza a la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones para anunciar concurso público de adquisición de un solar o edificio para sus servicios de Zamora.

Decreto por el que se acepta el solar ofrecido por el Ayuntamiento de Amposta con destino a la construcción de un edificio para los servicios de Correos y Telecomunicaciones.

Decreto por el que se autoriza la adquisición e instalación, mediante concurso, de los equipos necesarios para asegurar entre Algeiras y Ceuta las comunicaciones telegráficas con Marruecos por enlace radioeléctrico multicanal.

Decreto por el que se autoriza la adquisición, mediante concurso, de quince carretillas eléctricas y diez equipos rectificadores para la carga de baterías de las mismas.

Decreto por el que se deniega la segregación del lugar de Margarida del Ayuntamiento de Planes (Alicante), y su constitución en Municipio independiente.

Expedientes de obras en diversas localidades adoptadas por S. E. el Jefe del Estado.

Expedientes de aprobación de las obras de terminación del nuevo edificio del Gobierno Civil de Pontevedra, de nacionalidad española, de personal y de trámite.

**OBRAS PUBLICAS. —** Acuerdo por el que se envía a las Cortes proyecto de Ley sobre autorización para la permuta de terrenos necesarios al Estado para la construcción de la carretera del límite de Barcelona a la de Barcelona a Santa Cruz

### En honor del presidente Trujillo



El embajador de España, don Manuel Valdés, impone la Gran Cruz de Carlos III al Presidente de la República Dominicana, general Héctor Bienvenido Trujillo.

### La esposa del Jefe del Estado visitó la Tómbola de Caridad de La Coruña

La Coruña, 7.—La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó a la Tómbola de Caridad, instalada por el Secretariado Diocesano de esta capital en los jardines de Méndez Núñez, a las nueve de la noche. Fue cumplimentada por el gobernador civil, señor Gracia; alcalde, señor Molina, y otras representaciones. La ilustre dama, que venía acompañada de la marquesa de Huérfano de Santillán y del segundo jefe e intendente de la Casa Civil, señor Fuertes de Villavicencio, fue acogida por el público con grandes demostraciones de simpatía y aplausos. La ilustre dama despachó durante largo tiempo boletos en la Tómbola.

de Calafell (Gran Via transversal.) Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de Ley sobre concesión de un ferrocarril trineo mecánico en la super Molina (Gerona).

Acuerdo por el que se pasa a las Cortes proyecto de Ley sobre concesión de un ferrocarril telequí, de Montaña Sagrada al Soley de Colnelles, en La Molina (Gerona).

(Pasa a la página cuarta)

## RUSIA APOYA A CHINA ROJA EN SU INTENTO DE INVADIR FORMOSA

### Concentraciones de juncos bombardeadas por los nacionalistas

Taipei, 7.—Buques de guerra y cazabombarderos nacionalistas chinos han atacado hoy a fuertes concentraciones de juncos chinos rojos que se hallaban frente a Quemoy, al parecer para intentar la invasión de la isla nacionalista.

Un portavoz del Ministerio de Defensa ha dicho que los bombarderos actuaron también contra Amoy, situada en tierra firme a siete millas de Quemoy. Se describe el ataque como el mayor de revancha contra el bombardeo de Quemoy.—Efe.

### TREMENDOS DAÑOS EN LAS INSTALACIONES ROJAS

Taipei, 7.—Los ataques chinos nacionalistas han estado también dirigidos contra los gigantescos cañones de construcción rusa, que continúan bombardeando esporádicamente Quemoy. Los pilotos que regresan, informan de haber causado tremendos daños a las instalaciones comunistas. Siete rojos muertos han sido vistos sobre una isla y cómo las tropas comunistas huían presa de pánico en las demás. Los barcos de la flota nacionalista informaron que no hubo oposición alguna por parte de la flota comunista.—Efe.

### PREOCUPACION EN LONDRES

Londres, 7.—Aumenta la preocupación en los medios oficiales británicos sobre la campaña de la China roja para «liberar» a Formosa, ante las señales dadas de estar siendo apoyada activamente por Rusia.

Creer que hay razón para suponer que la campaña pueda ser un plan conjunto chino-soviético y que los ataques comunistas a las islas de

la costa china, ocupadas por los nacionalistas, pueden ser tentativas para complicar a la VII Flota norteamericana en incidentes que después de producidos podrían motivar la solicitud de ayuda de la China roja a Moscú.

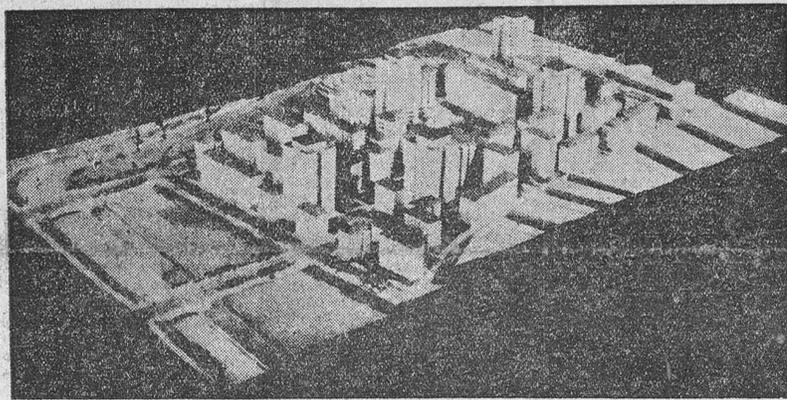
La Unión Soviética —dice— llevaría entonces esta «amenaza a la paz» a las Naciones Unidas.—Efe.

### SE BUSCA LA PROPAGANDA LANZADA POR LOS COMUNISTAS

Taipei, 7.—La Policía de seguridad busca los folletos de propaganda roja arrojados sobre Formosa en la incursión de las primeras horas de ayer.

El Ministerio de Defensa comunicó que tres oleadas de bombarderos nacionalistas volaron a baja altura sobre la tierra firme cerca de Amoy, arrojando bombas y ametrallando las posiciones artilleras rojas.—Efe.

## CASAS EN EL CAMPO DE FUTBOL



Maqueta del proyecto de mil doscientas viviendas bonificables que van a construirse sobre el terreno del actual campo de Torrero, en Zaragoza. Su presupuesto, ciento treinta millones.

## Siguen los progresos en Manila

### Los delegados se han declarado contra el colonialismo

### HOY, REUNION SECRETA Y CLAUSURA

Manila, 7.—Un comunicado oficial sobre la S.E.A.T.O., al terminar el segundo día de reuniones, dice:

«La Conferencia de Manila se ha reunido en sesión a puerta cerrada a las 9.30 de la mañana, y de nuevo a las 2.45 de la tarde, el 7 de septiembre. Tanto en la sesión de la mañana como en la de la tarde se han hecho señalados progresos en el estudio de las propuestas para el Tratado de defensa colectiva del S. E. asiático. Se ha acordado celebrar una sesión secreta más a las nueve de la mañana del miércoles, 8 de septiembre, y una sesión pública a las cuatro de la tarde.»—Efe.

### HACIA UNA VICTORIOSA CULMINACION

Manila, 7.—La Conferencia de la S.E.A.T.O. se acerca a una victoriosa culminación y los delegados que asisten a la misma se han puesto ya de acuerdo sobre la mayoría de los puntos del Tratado contra la agresión y el colonialismo en el sudeste de Asia.

Después de las conversaciones privadas del lunes, los delegados han hecho hoy rápidos progresos. Las noticias que se tienen de la sesión secreta dicen que se espera completar la labor esta noche y celebrar mañana la ceremonia de clausura.

El proyecto actual del Tratado contiene un preámbulo y nueve artículos, de ellos seis ya han sido aprobados. Y son:

1.—Dice que las disputas internacionales deben dirimirse de acuerdo con los términos de la Carta de las Naciones Unidas.

2.—Dispone que los miembros laboren separada y conjuntamente por medio de la autodefensa y la ayuda mutua para reformarse, de modo que puedan repeler las agresiones comunistas de fuera y de dentro.

3.—Los miembros cooperarán en el desenvolvimiento de medidas económicas mutuas entre ellos, y otros países de igual mentalidad, para favorecer la estabilidad económica y el bienestar social.

6.—Dice que el Tratado no entrará en conflicto con los derechos y las responsabilidades de los miembros bajo la Carta de las Naciones Unidas.

7.—Se refiere a la entrada de nuevos miembros y designa al Gobierno filipino como depositario de los documentos correspondientes.

9.—Determina que la vida del Tratado será por un período indefinido. Este artículo dispone también la retirada de los miembros fundadores del Tratado con aviso anticipado de un año.

Esta tarde se discutirán los artículos 4, 5 y 8.

El 4 define el tipo de agresión a que se oponen las naciones miembros.

### VICTORIA PARA EE. UU.

Manila, 7.—El tratado de la SEATO que se está redactando será una importante victoria para los Estados Unidos y las naciones asiáticas que asisten a la Conferencia de Manila, según se dice a un redactor de la Unites Press en círculos bien informados. Resaltará en el tratado de la enérgica posición contra el colonialismo, que los delegados asiáticos elogian con garantía de la libertad y la independencia del Asia suoriental. Creer que éste será un importante golpe de propaganda contra los comunistas y los llamados «neutrales» que habían atacado a la reunión de Manila. Añaden que demostrarán claramente a los asiáticos que el tratado defensivo está a favor del progreso en Asia y opuesto al viejo tipo europeo de colonialismo, así como al

nuevo «colonialismo satélite» comunista.

La cuestión del anticolonialismo ha sido una de las principales planteadas ante los delegados. Al principio algunas delegaciones occidentales gran cautas y lentas; estaban preocupadas, según aquellos círculos, por el efecto que una declaración contra el colonialismo en Asia podría tener en áreas coloniales en las demás partes del mundo.

El delegado de Filipinas hizo ver el tratado de este asunto a que por el anticolonialismo lucharán muchos pueblos asiáticos hasta la muerte y que el comunismo internacional utiliza este problema como consigna para obtener el control y después imponer su forma brutal de imperialismo a los mismos pueblos que les han apoyado.—Efe.

## Se disuelve el partido comunista de Trieste

Trieste, 7.—El partido comunista del territorio libre de Trieste (partido de Tito) se ha disuelto durante la última reunión extraordinaria que han celebrado sus afiliados.

Fuentes allegadas a dicho partido indican que las causas de esta disolución estriban en el intento de «conceder mayor desarrollo y unificación a las fuerzas socialistas de la región».

Se negaron a declarar si los cinco mil miembros del partido disuelto entrarán a formar parte de otro grupo político.—Efe.

## Portugal recibirá equipos de artillería de campaña del Canadá

Lisboa, 7.—Portugal recibirá en breve equipos de artillería de campaña del Canadá, al amparo del programa de ayuda mutua de la NATO. El embarque de esos equipos será realizado en Montreal en esta semana.—Efe.

### DESORDENES EN GOA

Lisboa, 7.—De Goa informan que un grupo procedente de la Unión India entró en el Municipio portugués de Satari por el antiguo puesto aduanero de Ravona, que se halla abandonado. Rompieron los cristales de la casa en que había estado instalado los servicios fronterizos portugueses y luego le prendieron fuego, que destruyó el edificio. Finalmente los invasores izaron la bandera de la Unión India sobre los restos y huyeron al país vecino. La Policía portuguesa acudió prontamente y arrió la citada bandera.—Efe.

### CONTRATA DE BREROS EXTRANJEROS

Oporto, 7.—El corresponsal en Goa de «O Primeiro de Janeiro» comunica que el Gobierno de la India portuguesa ha autorizado la contrata de obreros extranjeros para satisfacer las necesidades de mano de obra de la industria goana. Muchos de esos obreros habían sido despedidos en los últimos meses.—Efe.

### VIOLACION DE LA FRONTERA

Lisboa, 7.—Informan de Goa que un individuo de nacionalidad india, Narana Prasad, especialmente comisionado por el jefe socialista Goray, de Bombay, apareció, a las once de la mañana, frente al Palacio del Gobierno, sacó una gran bandera de la Unión India y empezó a hacerla ondear. Fue detenido y llevado a la Jefatura de Policía, donde declaró haber entrado en territorio portugués por Belgaum. Aún no se ha podido determinar con exactitud el punto por donde se registró esa nueva violación de la frontera.—Efe.

### UN HIJO DE CUNHA, VOLUNTARIO

Lisboa, 7.—Entre los ofrecimientos al Gobierno portugués para combatir en la India, figura el del doctor Arturo Cunha Leal, hijo del ex presidente del Consejo Cunha Leal, la figura más prestigiosa de la oposición al doctor Salazar. El hijo del ex presidente del Consejo se ofrece voluntario para la India en cualquier unidad de combate.—Efe.

### PROXIMA MARCHA SOBRE DIU

Lisboa, 7.—El corresponsal en Goa del «Diário Popular» Lisboa informa que, según anuncio hecho, al parecer, por el partido comunista de Saraustra, miles de los llamados «voluntarios indios», que pretenden la anexión de la India portuguesa a Bahar, marcharán sobre Diu el próximo día 15.—Efe.

## ZAMORA AL DIA



### El despertar de los pueblos

COMO si nuestro reciente comentario sobre «Ruta de Ferias» hubiera sido un clarín de llamada, todos los pueblos que celebran su fiesta por estas fechas desean dejar constancia de ello en nuestras páginas.

Aparte de los «tres grandes»: Benavente, Fermoselle y Toro —y que nadie se moleste, porque los he puesto por orden alfabético—, ya han gritado desde IMPERIO el anuncio de sus ferias Puebla de Sanabria, que este año estrena un mercado semanal, y Carbajales de Alba, la de los admirados trajes típicos, que se dispone a honrar a su excelsa Patrona la Virgen de los Arboles. Aunque más modestamente, Tapiotes también alza la voz invitando a su frontón a los mejores pelotaris de la comarca.

En verdad que nos place este despertar de nuestros pueblos. Estamos asistiendo a una noble rivalidad entre ellos, no sólo por cantar sus propias glorias, sino también por aprovechar al máximo sus posibilidades y ansias de progreso y bienestar, animados todos por el impulso renovador que reciben desde el Gobierno Civil y la Jefatura Provincial del Movimiento.

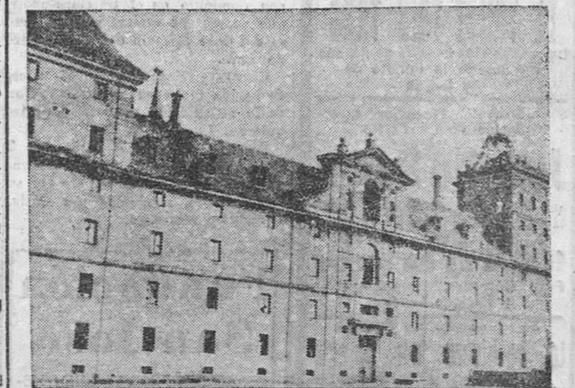
También nos llena de satisfacción el hecho de que todos esos pueblos elijan las páginas de IMPERIO para airear sus amores, sus problemas e inquietudes, evidenciándonos con ello que estamos en el camino de conseguir de nuestro periódico el periódico de la provincia.

El aluvión de originales que recibimos diariamente nos crea difíciles problemas de acoplamiento en las páginas ordinarias del periódico, aunque estamos realizando lo posible por complacer a todos los pueblos. Que sigan éstos con su asistencia, que nosotros les aseguramos que en un plazo breve podremos solucionar los problemas de espacio mediante la ampliación de páginas que ahora tenemos es estudio.

¡Adelante, que todo se andará!

SERGIO COLLADO

## LAS TORRES DE EL ESCORIAL



En el Monasterio de El Escorial se están realizando importantes obras. Con el paso de los siglos, las torres del Monasterio de El Escorial, cuya armadura de madera de la época de su construcción estaba podrida, está siendo reemplazada por otra de hierro, sin que por ello pierda su estilo al ser reconstruida. Vista de la primera torre, que está siendo reparada, con su armadura metálica. (Foto Contrera.)

# Informaciones de nuestra ciudad

## La Escuela de la Vega de San Miguel, dispuesta para abrir sus puertas

Anteayer se trasladó a la Vega de San Miguel, barrio situado a pocos kilómetros de nuestra capital, a cuyo Ayuntamiento pertenece, doña María Bedate, inspectora-jefe de Primera Enseñanza, con el fin de girar una visita de inspección a los locales recientemente construidos con destino a la escuela nacional creada provisionalmente y en trámite para su creación definitiva por el Ministerio de Educación Nacional.

Doña María Bedate fue recibida por el alcalde de la Vega, don Santiago Fernández, y por el síndico de Riego, don Gorgonio García, en cuya compañía inspeccionó las instalaciones e hizo una revisión del material escolar, quedando satisfecha de su visita.

El edificio consta de un aula con capacidad para 30 niños y niñas y casa-vivienda para la maestra, y ha sido construido con las aportaciones en metálico y prestación personal de un grupo de trece vecinos y una subvención del Ayuntamiento de Zamora de 5.000 pesetas, elevándose el coste total de las obras a 75.000 pesetas.

## Sesión de la Comisión Permanente Municipal

En la Secretaría del Ayuntamiento nos ha sido facilitada la siguiente referencia de lo tratado en la sesión celebrada por la Comisión Municipal Permanente bajo la presidencia del alcalde señor Pérez Lozano. Entre otros asuntos de trámite se adoptaron los siguientes acuerdos:

Entre los asuntos de oficio se dió cuenta de la autorización concedida por el Ministerio a la Junta pro Mausoleo de don Ramón Alvarez, que preside don Jacinto González, para abrir una suscripción que no rebasará el ámbito provincial.

La Corporación se dió por enterada de la comunicación de la Junta Calificadora de Destinos Civiles, dejando a disposición del Ayuntamiento la forma de cubrir las dos plazas vacantes de Policía municipal.

## ¿QUE OPINA USTED DEL CARTEL DE LA FERIA?

### Todos afirman que se trata de una excelente combinación

Seis toros procedentes de la prestigiosa ganadería de don Antonio Pérez Tabernero, para Antonio Ordóñez, Pedrés y Jumillano. He aquí el cartel que se nos ofrece para la Feria de septiembre.

A nosotros nos parece estupendo. Opinamos que la terna está compuesta por tres de los matadores de



toros más rimbombantes del momento. Es más, creemos que estos tres diestros son la cumbre, cada uno en su estilo, de tres modos de hacer el toro.

Y USTED, ¿QUE DICE DE ESTE CARTEL?

Esta es la pregunta que hacemos a...

—¿Toros?  
—De don Antonio Pérez Tabernero.

—¿Ojalá! A esa corrida, tanto por la valía indiscutible de los tres matadores, como por el excelente trapío de los toros de don Antonio, no es posible poner el menor reparo. Al contrario, es digna del mayor elogio.

—Defina en pocas líneas a Ordóñez.  
—Ciencia, arte, mando.

—¿Jumillano?  
—No hace el toro que me gusta. Pero tora bien.

—¿Pedrés?  
—Asombra por el terreno que pisa.

PABLO BENAVIDES.—He aquí otro de los taurinos más populares de la ciudad. El señor Benavides nos dice que se trata de una corrida digna de las mejores ferias. Y agrega:

—Es una corrida extraordinaria para Valencia, Bilbao, Córdoba, Sevilla, Madrid. Desde hace muchísimos años, en Zamora, no se nos ofreció un cartel tan completo como este de ahora. Hay toreros, y lo que es más difícil ver aquí, toros procedentes de una de las ganaderías más famosas de España. Ni Salamanca ni Valladolid presentan este año una corrida tan atractiva como la nuestra.

—¿Qué opina usted de Antonio Ordóñez?  
—Para mi gusto es el mejor torero del momento.

—¿De Jumillano?  
—Torea bien. Con el capote es extraordinario.

—¿Y de Pedrés?  
—Que se trata de un torero genial.

—Conforme.

ZABALO.



extraordinario.  
—¿Y de Pedrés?  
—Que se trata de un torero genial.

—Conforme.

## Farmacias de Guardia

Don Luis Pinilla Olea, San Torcuato, 21.  
Doña Basilia Martín Flórez, Plaza de San Miguel, 1.

## Espectáculos para hoy

CINE BARRUECO.—A las 5,30, 8 y 11,15: «La Bella de Cádiz» (3).  
TEATRO RAMOS CARRION.—Continúa desde las 5,30: «Las minas del rey Salomón» (1) y «Alegre caravana» (2).

## El tiempo en la ciudad

Temperaturas extremas:  
Máxima: 24 a las 16 horas.  
Mínima: 12 a las 6 horas.  
Insolación efectiva: 10' horas y 50 minutos.  
Fenómenos ópticos: Halo solar, por la mañana.  
Tiempo probable: Sim cambios.  
(Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico.)

FUNERARIA "LA PROVIDENCIA"  
**HIJA DE SEVER**  
Servicios fúnebres de todas las clases  
Fabriciano Cid, 2. — Teléfono 1424. — ZAMORA

GRAN OPORTUNIDAD  
Urgente cedo negocio sin prima, en 55.000 pesetas, con 35.000 en existencias. Buen rendimiento. Se facilitará en prueba. Razón: Señor Dominguez, Puebla, 4.  
Horas: De 11 a 1 y de 4 a 6

## Programa de festejos para hoy

A las once de la mañana inauguración de las ferias con disparo de cohetes, bombas y salida de los gigantes y cabezudos, que iniciarán sus típicos bailes populares.

A la misma hora solemnemente función religiosa en honor de Nuestra Señora de la Concha, Patrona de la ciudad, que se celebrará con asistencia de autoridades e invitados, así como público en general, en la Iglesia parroquial de San Vicente Mártir.

A las doce de la mañana inauguración oficial de la exposición de pintura en el vestíbulo de la Casa Consistorial, haciendo la presentación de la misma el muy ilustre catedrático don Ramón Luelmo Alonso.

A las cuatro de la tarde gran carrera ciclista. IV Trofeo Ferias de septiembre, con recorrido Zamora-Toro-Zamora y diez vueltas al circuito de circunvalación, con un total de 103 kilómetros, e importantes premios a los clasificados, así como primas durante el recorrido, calculándose sobre las seis de la tarde el regreso de Toro y comienzo a las vueltas del circuito.

A las ocho de la tarde, en la Avenida de Requejo, selección de discos impresos o a dos por importantes bandas de música.

A las once de la noche, en el Real de la Feria, profusamente iluminado, se celebrará una monumental verbena, en la que intervendrán varias orquestas.

Registro Civil

Nacimientos.—Mateo García Macías, María Teresa Hernández Calvo, Francisco Javier Riego Ferrero, Apolinario de Mena Muñiz, Prudencio Illán Pastor y Santiago Díez Belerda.

Defunciones.—Pablo Gómez Pastor, de cinco meses de edad.

## Instituto Nacional de Enseñanza Media

### EXAMENES DE SEPTIEMBRE

Día 10: Ingreso, a las ocho y media de la mañana.  
Día 10: Tarde, sexto y séptimo.  
Día 13: Alumnos oficiales de primero y segundo.  
Día 14: Alumnos oficiales de tercero y cuarto.  
Día 15: Alumnos oficiales de quinto.  
Días 16, 17 y 18: Alumnos libres de primer curso.  
Días 20 y 21: Alumnos libres de segundo curso.  
Días 22 y 23: Alumnos libres de tercer curso.  
Día 24: Alumnos libres de cuarto.  
Día 25: Alumnos libres de quinto y dispensa de escolaridad.

## EL SANTO DEL DIA

DÍA 8 DE SEPTIEMBRE

### Natividad de Nuestra Señora



En Nazaret de Judea vivían dos santos esposos, entrados en años, pues hacía más de cuarenta que no tenían sucesión, llamados Joaquín, natural de la población, hijo de Barputa, descendiente de David y Natán, y Ana, hija de Matán, sacerdote de Belén, de la tribu de Leví y de la familia de Aarón, y por igual descendiente de David. Eran ricos y nobles, sucesores de muchos reyes, valerosos capitanes y santos patriarcas del escogido pueblo de Dios. Rogaban ambos al Señor que les concediese sucesión, para no caer en el oprobio de parecer castigados, y Dios escuchó sus súplicas, haciendo que, contra la posibilidad de la naturaleza, una madre anciana concibiese y pariese a la criatura humana más perfecta. En el año 5183 de la creación del mundo, en el 2911 del diluvio universal, en el 1999 del nacimiento de Abraham y en 1994 de la salida de Moisés de Egipto con todo su pueblo, nació una niña, hija de Joaquín y Ana, a la que llamaron, por disposición del cielo, María, que fue después la Madre de Dios, quedando siempre Virgen santísima y nuestra Señora. Al nacer a este mundo la Virgen María, apareció ya santa y adelantada en perfección, pues ya desde su Concepción Inmaculada, o sea desde nueve meses antes de nacer estaba adornada de méritos con entendiéndola y voluntad y gran correspondencia a la gracia. Con razón debemos alegrarnos todos los cristianos en este día.

## Guía Litúrgica

Hoy, miércoles, día 8. La Natividad de la Santísima Virgen María. Misa propia «Salve, sancta parens», segunda oración en las misas privadas de San Adrián, mártir; Credo, Prefacio de la Virgen «Y que en la Natividad...»

CULTOS PARA ESTE DIA

San Ildefonso.—Misas a las ocho y media, nueve y nueve y media. Santo Rosario a las 8 de la tarde.  
San Juan de Puerta Nueva.—Misas a las ocho, ocho y media, nueve, nueve y media y diez. Santo Rosario a las ocho de la tarde.  
San Lázaro.—Misas a las ocho, ocho y media. Santo Rosario a las ocho de la tarde, con exposición menor del Santísimo.  
San Torcuato.—Misas a las ocho, ocho y media, nueve y nueve y media. Santo Rosario a las ocho de la tarde.  
San Vicente.—Misas a las ocho, ocho y media, nueve, nueve y media y diez. Novenario a la Virgen de la Concha, con misa a las nueve. Por la tarde, a las ocho, Rosario y Novena. Hoy, a las once de la mañana, el excelentísimo Ayuntamiento celebrará solemnísima función religiosa, con plática del señor cura párroco, en honor de su Patrona la Virgen de la Concha.  
Santa María de la Horta.—Misas a las ocho y ocho y media. Santo Rosario a las ocho de la tarde.  
Nuestra Señora de Lourdes.—Misas a las ocho y cuarto y nueve. Santo Rosario a las ocho de la tarde.  
San Esteban.—Misas desde las ocho hasta las diez, inclusive, cada media hora. Santo Rosario a las ocho de la tarde, con exposición.  
Salésianos.—Misas a las siete y media, ocho y nueve y media.  
Concepción.—Misas a las siete, ocho y nueve. Culto continuo desde las ocho de la tarde, con exposición y Rosario.  
Ermita de la Peña de Francia.—Novenario en honor de la Santísima Virgen, con misa cantada, a las nueve de la mañana. Los cultos de la tarde comenzarán a las ocho con el rezo del Santo Rosario y a continuación se rezará la novena.  
Ermita de los Remedios.—Novenario en honor de su Virgen titular. Misas a las siete y media, ocho y nueve (armonizada.) Ejercicio de la Novena a las ocho de la tarde, con exposición de S. D. M.

## CARTELERIA

CINE BARRUECO  
Hoy, 5,30, 8 y 11,15. Estreno en gevacolor, hermana gemela del «Sueño de Andalucía»

# LA BELLA DE CADIZ

Luis Mariano y Carmen Sevilla  
¡Canciones! ¡Música! ¡Alegria!  
Entradas numeradas a las ocho (Tolerada menores)

Sábado, 11. Estreno «Metro»  
¡Aventuras, luchas, combates con los indios! Tres héroes soldados se mueren de risa con las indias

- Tres - soldados  
Stewart Granger, Walter Pidgeon, Robert Newton, David Niven y Greta Gunt (tolerada)

TEATRO RAMOS CARRION  
Hoy, continúa de cinco y media a una y cuarto (tolerada)

LAS MINAS DEL REY SALOMON  
Stewart Granger, Deborah Kerr, y estreno folklórico

ALEGRE CARAVANA  
Paquita Rico, Otto Sirgo, José Nieto y el ballet de Mariánela de Montijo

TEATRO PRINCIPAL  
Hoy, continúa de cinco y media a una y cuarto  
Programa monóstruo y gigante  
Estreno folklórico en colores

Bronce y luna  
Ana Esmeralda y José Suárez y la espectacular joya

Sansón y Dalila  
Victor Mature y Heddy Lamar

Manolita Ruiz  
y el primer actor y director Luis Cuenca que estrenarán la revista

¡AQUI TE ESPERO!  
(Hoy venta de entradas)

Sábado, 11, la revista

La bomba B  
Día 12, domingo, despedida con la revista

EL TRUST TRIS TRIS  
Las chicas más bonitas de España son las de la Revista de La Latina

Seguidamente, el mejor espectáculo de las Ferias

Juanita Reina  
que estrenará su nuevo espectáculo, de los famosos autores Quintero, León y Quiroga,

El libro de los sueños  
Pepe Baroena, Manolito Díaz y Enrique Vendrell

Seguidamente dos revistas  
La hechicera en palacio y DOLARES de CELIA GAMEZ  
Domingo, en gevacolor  
Violetas imperiales  
Luis Mariano y Carmen Sevilla

## Buzón de IMPERIO

### "A quien corresponda"

Convocada en Ferias de San Pedro una exposición de pintura, me sorprendió en extremo el hecho de que sólo referente a ésta se tratase, ya que es bien notorio el que en cualquier concurso o exposición de arte vayan ligadas las ramas de pintura y escultura, amén de otras especialidades que pudiéramos llamar. Pues bien: no hace demasiados días se han publicado las bases de otra nueva, cuya fecha de inauguración está cercísima, y esta vez la noticia no sólo me ha sorprendido, sino que por reincidir me causa asombro, no pudiendo por menos de preguntar: ¿Es que la escultura ya no se cataloga en Zamora como arte?, o acaso, ¿es que piensan los organizadores que no hay en esta ciudad escultores...? Y como la última pregunta es sobradamente contestada (el que esto escribe es un muy modesto escultor y personalmente conoce a cinco o seis, sabiendo que existen algunos más), dejemos que solo la primera sea una interrogación.

No creo que nadie trate de hacerme ver, por otra parte, que es la falta de local apropiado lo que obliga a los montadores de la exposición susodicha a prescindir de la escultura, pues si el hall del excelentísimo Ayuntamiento no es suficiente, otros hay en la localidad que lo son tanto.

Estas líneas no están escritas con ánimo de polémica —Dios me libre—, pero sí con intención de que llegue a quien corresponda para que tome nota y en lo sucesivo se hagan las cosas pensando que en Zamora hay ahora precisamente más escultores que años atrás.

T. CRESPO RIVERA

## Delegación de Trabajo

### FAMILIAS NUMEROSAS

Se hallan a disposición de los interesados los títulos y renovaciones de Familias Numerosas de los beneficiarios siguientes:

Manuel Costa Junco, Pablo Manzano Cabañas, Alfredo Gómez Martínez, Justino Cuadrado Gallego, Isidoro Vías, Morquecho, Manuel Carranza Capilla, José Cordero Juan, Francisco Landeira Abella, Fabián Plaza Rodríguez, Ecequiel Orduña Barrio, César Martín González, Desiderio Ruiz Arroyo, Valentín Gutiérrez Tomé, Juan García Gutiérrez, Eugenio Esteban Garcia, Anastasio Calvo Vallejo, Modesto Gómez Gimeno, Antonio Vitoria Gómez-Villaboa, Pablo Vicente Ferrero, José Temprano Martínez, Antonio Sutil Gallego, Tomás Ramos Santos, Luis Pinilla Olea, Nicolás Pérez Hernández, Juan Peces del Valle, Pablo Parra García, Juan Pardo Roncero, Francisco Ortiz Rodríguez, Juan Manuel Nuevo Fidalgo, Felipe Mayado Carreto, Ramón Martínez Martínez, Antonio Martín Ferreras, Fernando López Heptener, Ángel Lorenzo Mateos, Julio Iglesias Fernández, Miguel Hernández Lozano, Ángel González Sevillano, Andrés González Rodríguez, Diego Gómez Dominguez, Lorenzo Girado Moljarró, Francisco Garrote de Pedro, Guillermina García Rodríguez, Agapito Gago Ramos, Anselmo Escalera Folgado, José Díez Pasalodos, Rafael Delgado Raya, Enrique Crespo Rodríguez, Fortunato Conde Martín, José María de Castro de Castro, Germán Calle Romero, Valentín Calvo Castromoño, Luis Alfonso Merchán.

Estos títulos y renovaciones pueden ser recogidos en la Delegación Provincial de Trabajo en días hábiles de diez a una de la mañana. Pronóstico reservado.

## Fundación San José

### CONCURSO PARA SUMINISTRO DE PAN

Bases, en las Oficinas del Patronato, Héroes de Toledo, 56, 3.º, A., admitiéndose pliegos hasta el 24 de los corrientes.

## NOTA DEL GOBIERNO CIVIL

### Sancionados por envenenar las aguas para pescar

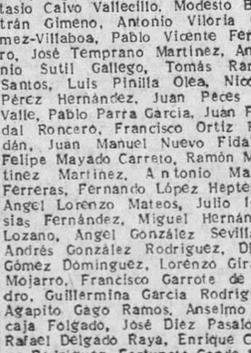
Ante las frecuentes infracciones a la Ley de Pesca que se vienen cometiendo, que muchas veces constituyen serios atentados contra la riqueza piscícola de nuestros ríos, e incluso actividades que entrañan peligro para las personas y ganados, este Gobierno Civil ha procedido a sancionar, sin perjuicio de las penas que por autoridades de otra jurisdicción puedan serles impuestas, con multa de QUINIENTAS PESETAS a los vecinos de Villabrazo Mateo Huerga García y Leandro Huerga Fuentes y a los de San Román del Valle Cristóbal Martín Alvarez y Nicolás del Pozo Constanzo, los cuales arrojaron sustancias venenosas al río Orbigo con el fin de capturar la pesca, y análoga sanción al vecino de Peque José Madrigal Alonso, que cometió análoga infracción en el río Vega.

## Plaza de Toros de Zamora

DIA 11 DE SEPTIEMBRE A LAS CINCO DE LA TARDE  
Seis toros de don Antonio Pérez Tabernero, de San Fernando

### Antonio Ordóñez Jumillano y Pedrés

LA MEJOR COMBINACION DE LA TEMPORADA



nos decía acerca del cartel anunciado para el día 11, ha sido el quien nos ha preguntado:  
—¿Cómo está compuesta esa corrida?  
—Con Antonio Ordóñez, Pedrés y Jumillano.

## Plaza de Toros de Zamora

DIA 11 DE SEPTIEMBRE A LAS CINCO DE LA TARDE  
Seis toros de don Antonio Pérez Tabernero, de San Fernando

### Antonio Ordóñez Jumillano y Pedrés

LA MEJOR COMBINACION DE LA TEMPORADA

# Nuevas ideas de Mendes-France sobre la defensa de Europa

## Se espera que hoy revele algunas en un discurso

Paris, 7.—El primer ministro, Mendes-France, pronunciará mañana un discurso en la Asociación de corresponsales angloamericanos, y se espera revele algunas de sus nuevas ideas sobre la defensa europea. Mendes-France ha pasado los últimos días haciendo un cuidadoso estudio del problema europeo.

También presidirá mañana el primer ministro una reunión de los representantes permanentes franceses en la organización del Tratado del Atlántico Norte.

En algunos círculos políticos se cree que Mendes-France opina que un verdadero arreglo franco-alemán es condición previa para la solución de la organización de la defensa de Europa con inclusión de soldados alemanes.—Efe.

# INGLATERRA LOGRA UN PLATILLO VOLANTE

## Y se coloca a la cabeza en aeronáutica, según los técnicos

Farenborough (Inglaterra), 7.—Gran Bretaña ha hecho volar el primer prototipo del mundo de "platiillo volante", según se dice en fuentes gubernamentales. Este aparato vuela verticalmente, se remonta y luego emprende el vuelo horizontal, según ha manifestado el ministro Euan Saneys a los periodistas de aviación de 93 países, que asisten a la exposición anual que se celebra aquí. Añadió que el aparato puede convertirse en un arma de tipo del "platiillo volante". Los constructores dicen que coloca a este país a la cabeza de los progresos aeronáuticos, por delante de los Estados Unidos.—Efe.

# EL CONDE MOUNBATTEN, RELEVADO

Londres, 7.—El almirante conde Mounbatten ha sido relevado de su cargo de comandante en jefe aliado en el Mediterráneo. Esta medida se considera como el primer paso para su nombramiento de primer lord de Mar de Gran Bretaña.

El almirante ya ha anunciado que el almirante sir Guy Grantham será el encargado de reemplazar al conde Mounbatten el próximo mes de diciembre.

El padre del almirante Mounbatten, príncipe Luis de Battenberg, fue primer lord de Mar al comienzo de la primera guerra mundial, cargo que tuvo que abandonar a causa de su ascendencia alemana.—Efe.

# Red de contrabandistas liquidada en Venezuela

## Enviaba materiales estratégicos más allá del "telón de acero"

Caracas, 7.—Ha sido liquidada una red de contrabandistas especializados en el embarque de materiales estratégicos con destino a los países de más allá del "telón de acero".

La Policía informa haber realizado una redada, en la que cayeron cerca de veinte individuos pertenecientes a la banda, que compraban en gran escala desperdicios de cobre y de otros metales, que después embarcaban clandestinamente con destino a los países comunistas de Europa.—Efe.

# ESCUELA DE HOGAR no es una publicación femenina más. Es el mejor aliado del ama de casa, en el que encontrarás cada tres meses recetas, labores, modas y trabajos manuales.

# CONSEJO DE MINISTROS

(Viene de primera página)

Decreto por el que se autorizan las subastas de las obras de saneamiento de Navalcarnero (Madrid), de las de ejecución del puerto pesquero de La Coruña y de las del nuevo muro de muelle en el puerto de Guestaría.

Decreto de personal.

EDUCACION NACIONAL.—Acuerdo por el que se envía a las Cortes un proyecto de ley sobre concesión de pensión extraordinaria a la viuda de don Juan María Torroja y Miret.

Acuerdo por el que se dan normas sobre asistencia escolar obligatoria en las escuelas de enseñanza primaria.

Decreto por el que se crea en Madrid un Centro Experimental de Enseñanza Media en régimen de Patronato.

Decreto por el que se aprueba el Reglamento de Régimen Disciplinario en los centros docentes de carácter oficial y superior.

Decreto por el que se crea en Orense un grupo escolar de carácter conmemorativo "Carmen Delja González", muerta en cumplimiento del deber, dedicado a los maestros caídos en acto de servicio.

Decreto conjunto con el Ministerio de Asuntos Exteriores por los que se designan las de-

legaciones oficiales que asistirán en representación de España al II Congreso Iberoamericano de Educación en Quito y a la conferencia general de la UNESCO en Montevideo.

Informe sobre las necesidades culturales de las provincias de Gerona y Orense.

INDUSTRIA.—Decreto por el que se aprueba el reglamento de procedimiento administrativo del Ministerio de Industria.

Decreto por el que se nombra consejero inspector general del Cuerpo de Ingenieros Industriales, al servicio del Ministerio de Industria, a don José Antonio de Artigas y Sanz.

AGRICULTURA.—Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona baja del Guadalquivir (Jaén).

Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona regable del canal del Cacin (Granada).

Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona regable de los canales dorados del Rosarho (Cáceres y Toledo).

Decreto por el que se autorizan préstamos de semilla de trigo en determinados casos.

Decreto por el que se declara de utilidad pública la repoblación de diferentes fincas en Santiago de la Espada y Segura de la Sierra (Jaén).

Informe sobre la situación de la campaña vitivinícola.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO.—Acuerdo sobre el pacto de indemnizaciones a reservistas de azúcar.

Acuerdo por el que se amplía en 7.000 viviendas el plan de 27.600 subastado por la Obra Sindical del Hogar.

AIRE.—Decreto por el que se modifican determinados precios relativos al ingreso en la Academia General del Aire.

Decreto por los que se autoriza al Ministerio del Aire para adquirir, mediante los oportunos donativos, material de transmisiones y de realización de obras diversas por el mismo sistema de concurso.

Expediente de obras de afirmado de superficies de estacionamiento en el aeropuerto de Santander y de saneamiento en la zona urbanizada del aeropuerto de Barajas.

Informe al Consejo del Estado de las obras del aeropuerto de La Coruña y acuerdo sobre concesión de auxilio económico para la terminación del mismo.

COMERCIO.—Acuerdo comercial y de pagos con Brasil.

INFORMACION Y TURISMO.—Acuerdos e informes sobre asuntos del Departamento.

GRON, ERBAJO.—El ministro de Trabajo, señor Gilón, no pudo asistir al Consejo de Ministros por encontrarse enfermo.

# SUCESOS

## Detención de un hombre que mató a su novia hace dos años

### Veinte heridos al volcar un autobús

Orense, 7.—Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal de Madrid han esclarecido ahora un brutal crimen cometido el 15 de septiembre de 1952 en las inmediaciones del pueblo de Padronde. Fue víctima la joven de 19 años María González Díaz, que se encontraba en avanzado periodo de gestación. El autor del crimen ha resultado ser su novio, el contrabandista José Paz Paz, de 26 años, reclamado por la Autoridad por la comisión de varios delitos. Ambos eran vecinos del pueblo de Acededo. José fue detenido por la Guardia Civil el 25 de julio pasado y ha confesado su crimen. Dice que su novia quería acompañarle a Portugal y no separarse de él, y como consideraba que la muchacha y la criatura que esperaban constituían un gran estorbo para él, decidió eliminarla. El citado día se entrevistó la pareja cerca de un arroyo, y al sentarse la muchacha al borde de un profundo pozo, la empujó violentamente al fondo, donde murió a los pocos minutos. El criminal ha sido puesto a disposición del juez de Instrucción.—Cifra.

## VEINTE HERIDOS AL VOLCAR UN AUTOBUS

Ceuta, 7.—Veinte personas han resultado heridas, tres de ellas de gravedad, como consecuencia del vuelco de un autobús que prestaba servicio entre las barriadas extremas de la Almadraza y el centro de la ciudad. El vehículo volcó, luego de chocar contra un árbol, al romperse la dirección. Los heridos fueron conducidos a distintos hospitales, donde fueron visitados inmediatamente de conocerse el suceso, que ocurrió este mediodía, por el delegado del gobernador general de las plazas de soberanía.—Cifra.

## UN MUERTO Y TRECE HERIDOS AL VOLCAR UN AUTOCAR

Cartagena (Murcia), 7.—Varios autobuses con viajeros marchaban en caravana con dirección a Pormant, y al llegar al kilómetro 5 de la carretera de La Unión se les atravesó un carro. Todos ellos, a excepción de uno, pudieron pasar, pero el último, para evitar el atropello, tuvo el conductor que hacer un rápido viraje, con tan mala fortuna que dio varias vueltas de campana. Los ocupantes de los otros vehículos y otras personas que se hallaban próximas al lugar del suceso acudieron en auxilio de los ocupantes del coche volcado, que eran trece, más el chófer, todos los cuales resultaron heridos e ingresaron en el Hospital Militar de la Marina de Cartagena; pero uno de ellos, Francisco Serrano Martínez, de 22 años de edad, con domicilio en las Eras Altas de Murcia, falleció durante el trayecto. Los más graves son Ginés Ruiz Guerrero y Angel Salinas García, y los restantes resultaron con heridas leves.

## UN MUERTO EN UNA CACERIA DE COODRILOS

Lisboa, 7.—Un cocodrilo moribundo hizo zozobrar la embarcación en que había sido colocado y originó la muerte de uno de sus cazadores. La víctima fue John Taaffe, irlandés, de 30 años, que se había reunido con George Frederik Enslin, minero, de 29 años, nacido en la Unión Sudafricana, y con varios indígenas para cazar cocodrilos en aguas del Zambese, cerca de Tete.

Los cazadores habían cobrado ya dos piezas cuando creyeron matar un tercer cocodrilo, que llevaron a bordo. De repente, el saurio abrió los ojos, y al dispararle un tiro en la cabeza se estremeció con tal violencia que voló la embarcación.

Enslin pudo ser salvado en un banco de arena, pero Taaffe desapareció entre las aguas, inyectadas de cocodrilos.—Efe.

## VARIOS HERIDOS EN ACCIDENTE EN LA PROVINCIA DE LEON

León, 7.—En el kilómetro 402 de la carretera general de Galicia, en el casco de la población de Cacabelos, volcó el camión de la matrícula de Pontevedra número 6.995, que conducía Leovigildo Real Castelo, vecino de Lugo. El accidente fue debido a un fuerte frenazo que el chófer hizo para evitar el atropello de dos muchachos que jugaban en la calzada. No ocurrieron desgracias personales, pero el conductor y dos ocupantes del camión tuvieron que ser extraídos del vehículo por la Guardia Civil, que presenció el accidente desde el cuartel.

También en el kilómetro 368 de la misma carretera, cerca de las Ventas de Albares, cuando el vecino José Rodríguez Lozano conducía un carro tirado por una yunta de vacas, fue atropellado por el camión M-87.820, que conducía el vecino de Villamadrid (Lugo) José Martínez Díez. El camión arrastró varios metros al carro, pero su conductor, que se había dado cuenta de la llegada del camión, se desvió a un lado de la carretera y resultó ileso. El choque fue debido a un reventón de una de las ruedas.

Otro accidente de carretera se registró entre Vinales y Bembibre, cuando el ciclista José Pérez

## CASTELLÓN DE LA PLANA, 7.—En el puerto de Artana dos grupos de niños, de nueve a doce años, jugaban a "justicias y ladrones". Una de las bandas hizo prisioneros a dos niños de la otra, de siete y diez años de edad, y los dejaron atados a un almo, luego de prender fuego a unas zarzas cercanas. Después abandonaron el lugar. Unos labradores pudieron salvar a los chicos, de los que el niño de siete años sufre quemaduras de gravedad y el otro de pronóstico reservado. Los dos miembros más caracterizados de las bandas han ingresado en el Tribunal Tutelar de Menores.—Cifra.

## OBRAERO AGRICOLA MUERTO AL PASARLE POR ENCIMA LAS RUEDAS DE UN CAMION

Cartagena (Murcia), 7.—El agricultor José María Dolores Méndez, de 29 años, cuando realizaba en su finca de Los Puertos, de Santa Bárbara, la descarga de un camión de abono, cayó al suelo y le pasaron por encima las ruedas del vehículo, que en aquel mismo momento había iniciado la marcha. Con toda rapidez fue trasladado al hospital, pero ingresó cadáver.—Cifra.

# Los espeleólogos mirandeses

## En la sima de Ameyugo

El pasado domingo, día 5, tuvo lugar, como ya se había indicado, el descenso a la sima de Ameyugo, linda excursión que desde el primer momento transcurrió en franca camaradería.

Yo me uní a la expedición para poder contemplar de cerca a los jóvenes espeleólogos y no pude reprimir un gesto de asombro al ver con qué facilidad bajaban y se movían dentro de la más completa oscuridad, solamente rasgada esta por algún rayo de luz procedente de alguna de las linternas de los excursionistas que atravesaba la espesa neblina de la sima hasta irse a estrellar contra algún grupo de estalactitas, que penden por completo de la bóveda, formando entonces colores maravillosos, que se hace difícil retirarse de la imaginación. Es un espectáculo digno de ver; el camino cada vez paso a paso, se hacía más escabroso, hasta que en algunos tramos se hacía verdaderamente difícil poder pasar, cosa que si se consiguió fue debido a una comprensión de todos y a una ayuda mutua que causaba agradable impresión y hacía pensar en una buena organización, y también, claro está, no solamente se debió a esto el que el descenso transcurrió feliz, sino también a la ayuda de las numerosas cuerdas, que a modo de camino rayaban la pendiente húmeda y resbaladiza del suelo, sin cuya ayuda todo intento hubiera sido por completo estéril, y también a su jefe de expedición, quien hizo patente en varias ocasiones su seriedad y sus conocimientos sobre el terreno que pisaban, y tampoco hay que olvidar los servicios de guía, un nativo de la región que substituyó al de la MIES por causas imprevistas de tipo personal.

Fueron dos las entradas que se hicieron a la sima, una por la mañana, la más costosa y en la que más de uno, a no ser por un dominio completo de sus nervios y una serenidad digna de todo buen espeleólogo, hubiera podido sufrir graves consecuencias, ya que la primera incursión consistía en colocar y dejar preparada la cuerda principal que les serviría de guía

La excursión terminó, al fin, por ese día; pero es probable que lo intenten otra vez, con más calma y mejor equipados, y quizá este mismo año, según dijeron miembros importantes de la MIES, para ver si de una vez es posible llegar hasta el final, s'

J. M. GONZALEZ

# Nuevas propuestas a Ana Mariscal en Argentina

Buenos Aires, 7.—Ana Mariscal, recién llegada a la Argentina para cumplir anteriores compromisos artísticos, está rodando una película argentina con Alberto Giosas, bajo la dirección del cineasta portorriqueño Cohen Salaberry.

Han sido hechas aquí a la artista española varias propuestas para nuevas actuaciones cuando haya terminado los contratos que ahora está cumpliendo. Ana Mariscal ha manifestado, en contestación de las preguntas de la Prensa, que a su regreso a España acaso dirija una nueva película, sobre el argumento y guión del escritor español Braulio Díaz Sal, director del semanario bonaerense "Nuevo Correo" y corresponsal del diario madrileño "Pueblo".—Efe.

# Conferencia sobre Fala en la Embajada yanqui de Buenos Aires

Buenos Aires, 7.—El agregado cultural de la Embajada de Estados Unidos, Gilbert Chase, ha disertado en la Facultad de Filosofía y Letras sobre el tema "Manuel de Falla como intérprete de las ciencias musicales españolas".

Chase, que tiene gran fama como crítico musical, afirmó que la obra postuma de Falla, "La Atlántida", que no ha sido terminada, tiene altos valores que pueden compararse a la "Novena sinfónica" de Beethoven, o a "Parsifal" de Wagner.

El poema musical "La Atlántida" se estrenará en Cádiz en 1956, con motivo del gran homenaje que esta ciudad rendirá al insigne músico español.—Efe.

# Distinción a varios oficiales de las Fuerzas Aéreas de Venezuela

Madrid, 7.—En atención a los méritos y circunstancias que concurren en el coronel de Aviación, jefe de las fuerzas aéreas de Venezuela, don José Saúl Guerrero Rosales; coronel de Aviación director de la línea aeroportual venezolana, don Luis Alfonso Calderón; y en el mayor de las fuerzas aéreas venezolanas, jefe de la primera sección del Estado Mayor Aéreo, don Leonardo Gómez Muñoz, se les concede por el Ministerio del Aire, según orden que hoy inserta el periódico oficial, la Cruz del Mérito Aeronáutico de segunda clase, con distintivo blanco.—Cifra.

# Anuncios Telegráficos

**Alquileres**  
ALQUILO LOCAL, plaza céntrica, propio exposición y venta artículos industriales. Teléfono, 1918. Zamora. (2.362)

**Automóviles y Accesorios**  
TURISMO Citroen 11 HP., año 48, buenísimo estado, muy barato, Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

RENAULT 13 HP., frenos hidráulicos, inmejorable todo, prueba completa, bien precio. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

MOTO B.S.A. Otra «Toro» 3 HP. Otra «Montesa» 1,25 HP., como nuevas, increíble precio. Gómez (Prigo). Burgos.

**PROPIOS** viajeros, vend. furgonetas tipos «Rubias», ocho, diez, doce plazas, funcionamiento perfecto, precios bajos, Gómez (Prigo). Burgos.

VENDO los mejores camiones, todas marcas. «Ford» varios tipos. «Studebaker J-15», «G.M.C.», «Lodge», «Chevrolet», «Rusos», «Thames», «Opel», etc. Precios del día. Informes: Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**Compro-vento de fincos**  
ZONA mucho porvenir, vendiendo solar 1.200 M<sup>2</sup>, 32 fachada, alcantarilla a d.o., agua, luz, 125 pesetas metros, también vendiendo mitad. Gómez (Prigo). Burgos.

FINCA 300 fanegas, mu. chisimos frutales, 2.000 cepas viñedo, m. ucho monte y pasto. Casa señores, cuadras, gallineros, tenadas, etc., manantiales regadío situación carretera general, 30 kilómetros Burgos, 300.000, facilidades. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

CARRETERA Vadi llo, pisos libres nueve habitaciones, todas comodidades, sol todo día, elegante construcción, 140.000, aproveche ocasión. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

FRANCISCO Salinas, vendiendo nave 480 M<sup>2</sup>, con patio 600 metros, cimientos levante, sin columnas, llave mazo. 450.000, muchas facilidades pago Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**COOPRATIVAS** viviendas, vendiendo 2.500 metros solar, 69 fachada, calle Vitoria, planos, 175 pesetas metro (junto Tesorería), facilidades, venta 15 días. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**LOCALES** amplios o reducidos, libres, garajes, industrias, cualquier negocio, precios traspaso, todos ellos con vivienda. Gómez (Prigo). Burgos.

**PROVINCIA** limitrofe, vendiendo finca libre 110 hectáreas, regadío, casa, cuadras, tenadas, 10.000 cepas viñedo, precio ocasión. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**JUNTO** Plaza Toros, quedan tres pisos rez de paso, construcción sin madera, cuatro habitaciones, servicios, elegantisimos, a 60.000, no se descuide. Gómez (Prigo). Burgos.

PEGANDO Residencia PP. Jesuitas, vendiendo pisos libres, amplios, elegantes, aproveche ocasión, razonable precio. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**TRASPASO** Comestibles-Vinos, ausencia, 23.000, solamente ocho días. Gómez (Prigo). Burgos.

**PANADERIA**, dos hornos, toda maquinaria, dos puestos despacho, ventas enormes, traspaso por ausencia, renta módica, barato. Informes: Gómez (Prigo). Burgos.

**ALMACEN** vinos, zona mayor venta, centrí c.o., traspaso, 25.000. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**CARBONERIA** con enseres, negocio, carro-caballo reparto, mucha clientela, precio ganga. Gómez (Prigo). Burgos.

**BAR-COMIDAS**, Lacho local, vivienda amplísima, todos enseres negocio, mercado San Amaro y nuevo Matadero, 65.000, fríasulo negocio, urge traspaso. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**LOCAL** propio cualquier negocio, junto calle San Pablo, renta 200, precio 17.000. Gómez (Prigo). Burgos.

**TRASPASO** pensión, próxima Plaza Mayor, Razon: Plaza San Miguel, 3. Zamora. (2.388)

**TRASPASO** magníficos locales, propios negocio vacuaria o ganados, con amplia vivienda, útil destino posada. Razon: Librería FIDES, Calvo Sotelo, 3. Zamora. Teléfono, 2635. (2.391)

**TRASPASO** Bar Cantinas con vivienda y corral. Informes, San Andrés, 6. Zamora. (2.385)

**MODERNISIMO** Bar junto a Plaza Prim, traspaso mitad su valor, renta 270, precio antiguo. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**Ventas**  
VENDO fábrica Chocolates, toda maquinaria, estado nuevo, infinidad enseres, mucho negocio, cedo por edad. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

VENDO capital labranza con sus aperos. Pablo Prieto. La Hiniesta. (Zamora). 2.361

VENDO pisos y locales. Razon: Santa Agueda, 15, primero. Burgos.

VENDO camión «Ford» 8 V, 25 HP., modelo 85 americano, impecable «Fiat» 501, tipo rubia de chapa, inmejorable, 9 plazas. «Fiat» 503, furgoneta 1.000 kilos, toda prueba, ruedas nuevas, buenos precios. Lote completo mejor precio. Razon: Hotel Cuatro Naciones. Zamora. (2.347)

**POR ADJUDICACION** coche, vendiendo «MV», cuatro velocidades, nuevas, cuidadosamente equipada y con gran número de repuestos. Plaza San Juan núm. 10, principal. Teléfono, 6417. Valladolid.

VENDO solar, Plaza Gonzalo Silveira, con proyecto. Pablo Carbayo. Benavente. (2.315)

VENDO O ALQUILO, amplia bodega y hermoso pasillo, situada lugar céntrico, calle Calvo Sotelo. Informes: Cuesta Pizarro, 8. Zamora. (2.389)

**Varios**  
MAQUINAS punto, de rematar y de medias, últimos modelos. Contado, plazas. Elegancias «Margota». Montero Calvo, 2. Valladolid.

**COLONIA** «Bahia». 60 grados, litro 50 pesetas. Venta granel. «La Rosaleda». (Valladolid).

**NECESITAMOS COLABORADORES** s: ueldo comisión, asunto fácil, interesante para personas dispongan horas libres. Informes: Redacción periódico. Zamora. (2.354)

**OFRECESE** señora para servir, buenas referencias. Razon esta Administración. Zamora. (2.392)

Anuncie en nuestro diario

A los quince meses de cometido

# EL MISTERIO DEL CRIMEN DE LURS SIGUE SIN SER TOTALMENTE REVELADO

## A pesar de las numerosas lagunas que presenta su caso, Gastón Dominici será juzgado en Grenoble a fines de noviembre

### La Policía de Grenoble realizará nuevas investigaciones

A los quince meses de cometido el crimen de Lurs, sigue ofreciendo abundantes zonas de misterio. Hay un detenido y hay una versión oficial: Sir Jack Drummond, su esposa lady Ana y su hija Isabel, acampaban durante un viaje de vacaciones, cerca de su automóvil, cuando un viejo campesino de los alrededores, Gastón Dominici, se ocultó entre las matas con turbios propósitos. Sorprendido por sir Jack asesino a éste y a su esposa, disparando sobre ellos su carabina, y después mató a la pequeña Isabel a culatazos.

Durante mucho tiempo los policías investigaron en la Gran Tierra, donde el crimen había sido cometido, en las orillas del río Durance, reuniendo pruebas contra la familia Dominici, sospechosa desde el primer momento. El "circulo de silencio" de los campesinos se rompió un día bruscamente; los dos hijos de Gastón Dominici acusaron a su padre, el viejo patriarca cuya autoridad en la comarca se aproximaba a una especie de terror tribal. Detenido, el viejo no vaciló en confesar. La Policía realizó un expediente conciso y claro que parecía disolver totalmente las sombras del misterio.

#### DEMASIADO SENCILLO

Todo esto, sin embargo, parece demasiado sencillo. La opinión pública —la Prensa francesa y la británica— no se ha dejado convencer por la explicación. Unos hechos posteriores abonan las sospechas.

El Tribunal de Casación ha determinado que la Policía de Aix-en-Provence, que estableció los primeros expedientes y determinó la culpabilidad del viejo Gastón cometiéndole faltas de procedimiento y violaciones del Código; ha encargado a la de Grenoble que haga nuevas informaciones.

Gastón Dominici ha vuelto de sus confesiones: ahora se proclama inocente y exige que se le enfrente de nuevo con sus hijos, que fueron sus acusadores.

#### LA AGENDA DESAPARECIDA

La agenda de sir Jack Drummond ha desaparecido. En esa agenda el asesinado había anotado una cita en Lurs el año 1947, que demostraba que había estado en aquella tierra cinco años antes de que fuera el escenario de su muerte. La Policía francesa dice haber enviado tal agenda a sus colegas ingleses de Long Eaton, los cuales aseguran que la enviaron a Scotland Yard; Scotland Yard dice que "no tiene en su poder ningún documento que haya pertenecido a sir Jack".

No se han tomado las huellas dactilares del arma del crimen. Al contrario, todas las huellas han sido borradas por las manipulaciones posteriores de la Policía.

Varias personas aseguran que vieron rondar en las proximidades del campamento de los Drummond a unos automovilistas británicos —un coche "Hillman", un "Triumph", una moto con "side-car". Nunca se ha sabido nada de esos automovilistas.

#### ¿ESPIONAJE?

La misteriosa personalidad de sir Jack Drummond hace aumentar las sospechas. Agente secreto del "M I 5"—Servicio de contraspión— durante la guerra, varias veces vino a Francia y volvió durante la ocupación alemana. Se le lanzaba en paracaídas, principalmente en la tierra de Provenza, donde se hizo asesinar. Algunas personas aseguran que seguía perteneciendo al Servicio Secreto en estos momentos. En la agenda desaparecida se encontraban notas que podían reconstruir sus movimientos durante el año 47—cuando estuvo en Lurs—. En ese año había viajado por Suiza, Holanda y Francia.

Las hipótesis más generalizadas sobre la muerte de sir Jack Drummond son dos:

#### CRIMEN DE ESPIONAJE: Si

Jack Drummond no se ha separado del Servicio de Información, puede creerse que todos



GASTÓN DOMINICI

sus recientes viajes eran "profesionales"; por lo tanto, su vida no ha dejado de estar en juego. Puede creerse que los enemigos —los agentes de una red de espionaje— le han perseguido hasta matarle a él y a su familia.

Por el momento lo único concreto que se sabe de este asunto es que un campesino —dudoso, jefe de una familia dudosa, patriarca de una región dudosa— fue acusado por sus dos hijos de haber cometido el crimen que él confesó y después negó, que uno de los dos hijos se ha vuelto atrás de sus declaraciones. Fuera de ello no hay ninguna prueba, ni el móvil es lo suficientemente fuerte como para justificar el crimen.

El proceso de Gastón Dominici, sin embargo, va a celebrarse a finales de noviembre en Grenoble. El fiscal, la defensa y la Policía judicial tienen aún tres meses de tiempo para encontrar pruebas suficientes. Pero es probable que si un misterio político o militar ensombrece más el crimen de Lurs, el público nunca sepa la verdad de lo ocurrido, sea o no condenado Gastón Dominici.

### Crónica de Madrid

#### Pedrés y Aparicio pleitean con Bolañá

### Nuevo altercado gamberístico con un sereno

La vuelta de los veraneantes ha coincidido con la puesta en circulación de sesenta autobuses, que se hallan en los talleres para su reparación y arreglo. La ausencia de un gran contingente de madrileños inspiró la retirada, para atender a la necesaria falta de poner en condiciones esos vehículos. El servicio, con menos elementos de los que se precisaban, resulta deficiente y los autobuses están sometidos a un trabajo excesivo. Los que permanecieron en Madrid hubieron de soportar la escasez, que era mayor que la determinada por la disminución normal de usuarios. Que era conveniente

proceder a la reparación, nadie lo duda. Y que el momento adecuado era el del verano, resulta incuestionable. Pero ahora hay de nuevo una población que requiere más elementos de transporte. Vuelve a manifestarse el desequilibrio. Y la cuestión, como es inevitable, es de orden económico. Hacen falta coches. Se habló mucho de la idea de sustituir autobuses por trolebuses en el centro de la capital. Hay que importar material nuevo. Pero, ¿y el dinero? El alcalde ha reiterado su criterio de que las tarifas no se eleven. Lo que pagan los viajeros se estima como una tasa y no como un precio de un servicio público. Es una plausible actitud, que los madrileños agradecerán. Sin embargo, la situación deficitaria se mantiene y el presupuesto municipal no da para subvenir a lo que el propio servicio no recauda.



te, proceder a la reparación, nadie lo duda. Y que el momento adecuado era el del verano, resulta incuestionable. Pero ahora hay de nuevo una población que requiere más elementos de transporte. Vuelve a manifestarse el desequilibrio. Y la cuestión, como es inevitable, es de orden económico. Hacen falta coches. Se habló mucho de la idea de sustituir autobuses por trolebuses en el centro de la capital. Hay que importar material nuevo. Pero, ¿y el dinero? El alcalde ha reiterado su criterio de que las tarifas no se eleven. Lo que pagan los viajeros se estima como una tasa y no como un precio de un servicio público. Es una plausible actitud, que los madrileños agradecerán. Sin embargo, la situación deficitaria se mantiene y el presupuesto municipal no da para subvenir a lo que el propio servicio no recauda.

El problema se mantiene. Como subsiste el de la incapacidad de los elementos que la empresa municipal de transporte tiene en actividad. Las "colas" reaparecen. La desesperación de las gentes no se corrige. Y habrá que seguir hablando, reiteradamente, como tema de máxima actualidad, de la angustiosa cuestión de los transportes urbanos.

#### ASAMBLÉA DE TURISMO

El lunes dará comienzo la Asamblea turística organizada por los Centros de Iniciativa y Turismo. Esta última del programa de los actos que se han de desarrollar con ocasión de estas reuniones. La inauguración será el día 13, como queda dicho, en los salones de la Asociación de la Prensa. La clausura se celebrará en el Ayuntamiento el día 16. En el Escorial, la Diputación ofrecerá un ágaso a los asambleístas. En Alcalá hará lo mismo la Dirección General de Turismo. Y tras de las sesiones de trabajo, con ponencias de mucho interés, se realizará una excursión a Lisboa y otras ciudades portuguesas. Se han inscrito cerca de un centenar de congresistas y casi todos los Centros de iniciativas han enviado propuestas para su examen y discusión en la Asamblea.

#### PLEITO TAURINO

Los diestros Aparicio y "Pedrés" han llevado un pleito de contratación al Sindicato del Espectáculo. Se trata de las corridas de feria salmantina. El empresario de esos festejos taurinos, de gran solera, es el popular Bolañá, propietario y gerente de la plaza de toros de Barcelona. Parece que apalabro, como es costumbre, a los dos espadas. Y dirigió un telegrama de confirmación a los respectivos apoderados. "Pedrés" y Julio Aparicio habían de actuar en dos corridas. Y cuando se publicaron los carteles se encontraron con la sorpresa de que sus nombres no figuraban en ellos. El Sindicato ha dirigido la autoridad provincial, al citado empresario y a los diestros que han de alternar en la feria de Salamanca, a los efectos consiguientes.

#### LA INDEFENSIÓN DE LOS SERENOS

Se ha producido un nuevo altercado. Unos gamberros, seguramente ebrios, riñeron. Un sereno se interpuso. Trató de apaciguar los ánimos y evitar el escándalo que producían los alborotadores nocturnos. Y fue agredido por uno de ellos, que intentó aserrarle una pulgada. Afortunadamente, el vigilante reaccionó y pudo reducir al agresor. Pero el hecho, sintomático, vuelve a actualizar el desamparo en que están los serenos madrileños, para los que se ha pedido que tengan el derecho de uso de armas. Si el gamberro y los excesos de la gitanería ambulante no se corrigen con decisión energética, estos episodios, impropios de una gran urbe como Madrid, se repetirán constantemente. Y es lógico y debe promoverse el que los que ejercen una función que es algo más que la de abrir las puertas a los vecinos cuenten con los medios normales de defensa y de imponer, cuando haga falta, la autoridad delegada que les está conferida.

## Crónicas internacionales

### En Nueva York se vende el noventa por ciento de la ropa hecha que visten los americanos

Nueva York. — (Crónica de nuestra corresponsal.)  
NUEVA York ya tiene colorido de otoño. El verano ha pasado y la ciudad pierde ese extraño aire tropical que le prestan los hombres de guayabera y "shorts" y las señoras con trajes de algodón brillantes y escotados.  
Ya los gólfillos no juegan en las calles con las mangas de riego, ya se están aireando las escuelas. Los americanos se disponen a recobrar el hábito de las veladas frente a la televisión. Nadie duerme en el parque. En los almacenes, el único grito son unas faldas copia de las escocesas, que no llegan a las rodillas. Dicen que las colegialas van a usarlas con largos calcetines de lana.  
Luis Miguel Dominguín pasó por Nueva York. Alguien me dice que tenía un aire fatigado, que se alojaba en las torres del Waldorf.  
—Tendrá que volver a los toros— pronostica la misma persona.  
Luis Miguel Dominguín era el acompañante de una belleza americana que fue «reina» de las cervezas Rheingold.  
Las cervezas Rheingold—por cierto—van a elegir una nueva embotelladora. Es un premio codiciado entre las jóvenes modelos neoyorquinas. Ser modelo es una cosa difícilísima; ayer me di cuenta de ello. Conoci el mundo de la costura entre bastidores.  
En Nueva York se vende el 99 por 100 de toda la ropa hecha que se confecciona en los Estados Unidos. Parte de las operarias que las confeccionan son españolas. Otras italianas, otras judías, otras portorriqueñas; ninguna americana, o muy pocas.  
Las fábricas tienen una oficina de venta, donde también trabajan los diseñadores. Estos no deben de matarse discutiendo. Imitan a los europeos; ahora todo es del tipo «Chanel».  
Crean el traje sobre la modelo. Luego vienen los agentes compradores de los grandes almacenes, generalmente mujeres.  
Las modelos presentan los trajes y ellas eligen. Encargan cien trajes de este modelo, docientos de este otro.  
Reunidos los encargos, las operarias, en la fábrica, se ponen a hacerlos.  
—Nunca sabemos qué modelos van a gustar más. A veces el que creemos menos atractivo es el que gusta. Las agentes conocen el gusto del comprador; miran siempre que pueda agradar a muchas mujeres—me dicen.  
—No cacé bien el nombre del dueño de la fábrica. Algo así como mister Shneider, Snyderman o Goldstein. Judío, naturalmente. Esta industria, al igual que la de joyas y pieles, está en manos de israelitas. Malas pintas, pero gente lista. Acaso excesivamente confiados con el visitante.  
—¿Quiere usted un puesto de modelo?  
—No, gracias.  
Una modelo gana doscientos dólares al mes. No está mal, ¿verdad? Sin embargo, mi amiga no está contenta. Dice que preferiría hacer lo que aquí llaman «free lance», o sea trabajar por su cuenta y riesgo. Dedicarse a la fotografía comercial. Un modelo con éxito, cuyas fotografías aparecen en «Vogue» o en «Harper's», puede ganar hasta veinte dólares la hora. Ochocientos pesetas. La competencia, sin embargo, es dura; muchas mujeres guapas en Nueva York.  
Mi amiga dice que el jefe es amable, pero que hay empleados horribles. Es una chica tímida y pudorosa. Comulga todos los primeros viernes de mes. No le agrada que nadie entre en el cuarto mientras se está poniendo o quitando un traje. A los jefes esto les hace mucha gracia.  
La joven modelo y yo bajamos a la droguería. Es la una; pedimos huevos con jamón. En el centro del barrio de la confección pasan y repasan camiones, gentes llevando carritos con ropa, hombres con armeros y visones al brazo. Hay quien grita y gestucula.  
Mi amiga, es muy joven, y con su cara de muñeca pintada tiene un aire singularmente patético.  
—Sí, quiero casarme—dice—; pero acaso un poco más tarde, una vez que haya cumplido los veinticinco años.  
Se ve que veinticinco años le parece una edad avanzada, ya venerable. Con los huevos con jamón tomamos café; de postre, nada.  
Nos despedimos a la puerta, entre empujones de la gente que pasa, y ella volvió a subir a su «factoría», porque a las dos esperaban nada menos que a la compradora de Saks.  
Yo salgo y me pongo a discutir sobre uno de mis temas favoritos: Nueva York es la Babilonia del mundo moderno.

### Feroz ataque a la justicia inglesa y a la pena de muerte

Una comedia tomada de un drama real conocido  
Londres.—(Crónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO.)  
HACE un año, aproximadamente, un muchacho inglés fue ahorcado por complicidad en un asesinato cometido por un compañero suyo más joven, a quien su corta edad evitó la última pena. El más viejo de los dos pagó así en la horca el crimen cometido por el amigo, pues según la Ley inglesa, todo miembro de un «gang» autor de un delito de homicidio es responsable en la misma medida que el autor material del suceso, siempre y cuando los cómplices no hayan ignorado que el asesino iba armado. Quizá recuerde el lector los pormenores de aquel juicio: el joven ahorcado se llamaba Dere Bentley; su compañero responsable de haber asesinado a tiros a un guardia londinense, Christopher Craig.  
Este drama ha inspirado la pluma del joven dramaturgo inglés, Ludovic Kennedy, marido de la célebre bailarina Moira Shearer. Su obra, llamada «Historia de un asesino», se representa actualmente en el Cambridge Theatre, de Londres. Sin embargo, para el autor la víctima del asesinato no es el guardia muerto a tiros, sino el muchacho detenido en la celda de los condenados a muerte, y el asesino el aparato judicial. Contribuye así Mr. Kennedy con su obra a la ya larga campaña contra la pena de muerte desencadenada por amplios sectores de la opinión de la isla, campaña que logró suspender temporalmente las fatigas del verdugo durante un breve periodo del Gobierno socialista.  
En esta medida, la «Historia de un asesino» cobra interés especial, pues la crítica de la obra no puede limitarse a sus aspectos meramente dramáticos, sino analizar también el eventual fundamento—y, por ende, el éxito o fracaso—de la tesis. Basado en un tema real, el tema de la obra demuestra por cierto que la autenticidad no es necesariamente buen material propagandístico. Ludovic Kennedy nos describe las vicisitudes de un joven no sólo analfabeta, sino también patológicamente retrasado. El muchacho de 19 años que nos presenta tiene, prácticamente, el nivel mental de un niño de diez. Se trata, pues, de un caso excepcional, y en la medida de su excepcionalidad adolece la tesis contra la pena de muerte de su principal argumento. No cabe duda de que el espectador se deja conquistar y conmovido por la tragedia del muchacho. Pero, y ésta es la pregunta principal, ¿hubiese sido igual la reacción de la Sala si en lugar del cómplice, víctima indirecta del verdadero asesino, el autor se encontrase en la celda?

### El crimen violento es verdaderamente excepcional en la juventud italiana

#### Declara el magistrado Radaelli

Roma.—«No tenemos nada parecido al problema de la delincuencia criminal juvenil en Estados Unidos, pero nos estamos preparando para evitar que algún día pudiéramos tenerla», nos ha dicho Umberto Radaelli, magistrado jurídico y director de la Oficina de Reeducación de Menores, agencia clave del Ministerio italiano de Justicia. Bajito, con una barbita ca punta, Radaelli, a sus 39 años, recuerda tremendamente, por sus ojos humanos y dulces, a uno de los más famosos liberadores italianos, Giuseppe Mansini.  
Después de llevar varios años de trabajo en Tribunales juveniles y reformatorios, Radaelli afirma que el crimen violento es algo verdaderamente excepcional en la juventud italiana. El año pasado un muchacho mató a su maestro, que le había suspendido, y toda la nación habló de este caso durante muchas semanas, precisamente por lo excepcional del mismo. La mayor parte de los jóvenes italianos que pasan ante los Tribunales son llevados a ellos por peleas y robos menores.  
Los jóvenes italianos comprendidos entre los diez y los veinte años son unos ocho millones, en una población total de 47 millones. De este total solamente 26.000 son denunciados anualmente, un 4 por ciento del número de delinquentes (627.000) para un grupo de edad que es el 17 y medio por ciento de la población total.  
Después de un alto índice de crímenes en los primeros años de la postguerra, la cifra citada representa un nivel casi constante en los pasados cuatro años, con muy pocas perspectivas de que pueda aumentar y—a no ser que el Gobierno conceda más fondos y más personal—también con pocas probabilidades de descenso. El actual sistema italiano preventivo contra el crimen juvenil comenzó a desarrollarse en 1950, y entonces solamente en Roma. Después de dos años de experimentación en la capital se llevó, en 1953, a otras provincias, y hoy—dijo Radaelli—estamos tratando de llevar nuestros consejos a los hogares antes de que los jóvenes descaídos lleguen a los Tribunales por sus delitos. De todas formas, hasta ahora solamente hay veintidós Tribunales para menores en toda Italia.  
El sistema, según destacó el doctor Radaelli, es similar al de Francia, pero está limitado principalmente por falta de medios.  
Los reformatorios italianos sólo tienen cabida para 9.000 menores y haría falta doblar este número, aparte una más intensa acción en los hogares y centros docentes para conseguir que la cifra de criminalidad bajase más aún.  
Radaelli cree que una de las principales causas de la delincuencia juvenil es el abandono por parte de los padres, y especialmente de la madre, en los años infantiles. «Al no contar con el cariño y la dirección de la madre, el ser humano se pierde a menudo mucho antes de lo que podría pensarse», afirmó. Y entre otros ejemplos citó el hecho, que tuvo resonancia de escándalo nacional, ocurrido el pasado mes de febrero en Milán, cuando un padre siguió a sus hijas de 16 y 18 años hasta los lugares en que trabajaban, y se encontró con que formaban parte de una organización de prostitución juvenil. Los periódicos airearon entonces mucho este caso y pidieron una clara batalla contra los peligros de acechan a la juventud, especialmente a la femenina, en las grandes ciudades. «Esa batalla», dice Radaelli—la estamos dando, pero para triunfar por completo necesitamos más medios».

### Guatemala pide la retirada del encargado de Negocios argentino

#### Guatemala, 7.—El Gobierno guatemalteco ha pedido la retirada del encargado de Negocios de la Argentina, Carlos Torres Gijón, a consecuencia de haberse opuesto a que la policía registrase el equipaje de un refugiado político. Torres Gijón ha enviado una nota al Ministerio de Asuntos Exteriores de Guatemala que los equipajes de los refugiados políticos en la Embajada no deben ser objeto de registro alguno.

## BALANCE DE UN VERANO LOCO

### El dinero de los veraneantes no siguió el mismo camino que otros años.—Véase aquí quién fué la víctima del mal tiempo y quién, en cambio, se puso las botas.



Las pequeñas cosas, las bagatelas, son las que a veces varían totalmente el modo de vida y hasta la economía de un país. Ahora comienzan a regresar en masa, a sus respectivos hogares, los veraneantes. Los transportes por ferrocarril, carretera, marítimos y aéreos sufren una congestión.

—¿Me puede facilitar usted un billete para Madrid?  
—Lo lamento, señor. Pero están cubiertas todas las plazas. Hasta por lo menos dentro de quince días...  
Y eso que dicen que, debido al mal estado del tiempo, muchas fueron las familias que se han retraído. Al fin y a la postre, Madrid—precisamente por ese demonio meteorológico—ha sido una de las ciudades más normales respecto a su clima. El sofocante calor apenas hizo su aparición en la capital de España y las múltiples piscinas y lugares de recreo se vieron muy concurridas.

#### LOS QUE PIERDEN

Natural es que, a la vista de los meses estivales, muchas fueran las personas que, como en años anteriores, pensaron, como vulgarmente se dice, ponerse las botas:  
—En primer lugar, la industria hotelera, en sus más diversos aspectos. Los comerciantes de esos mismos lugares—especialmente aquellos que se dedican a la venta de objetos para la playa y el campo—, las heladerías...  
Pues bien; según nuestro índice particular, estos tres aspectos de la vida veraniega no han alcanzado sus sueños. Aunque la gente acudió, sí, a las ciudades de la costa y de la Sierra, y en algunas se hacía difícil encontrar alojamiento, también es cierto que debido a la persistencia de la lluvia muchos de los habituales veraneantes acortaron su estancia, regresando antes a sus domicilios. Las excursiones en el campo y en el mar no fueron tan frecuentes, y esto lo acusó el comercio. Del mismo modo que el industrial del helado no pudo ofrecer toda su mercancía a las personas que, aterradas de frío, no se decidían a engullirlas, ya que se había hasta de más de un ingenuo veraneante que ha cogido una pulmonía...

#### LOS QUE GANAN

En cambio, es de presumir que quienes sacaron buena tajada fueron los fabricantes de paraguas. Yo sé de cierto industrial de ese ramo que, se frota las manos, satisfecho, ya que no podía calcular un veraneo tan espléndido para su mercado.  
—¿Qué contrariedad!—decían sus intempestivos clientes.— ¡Habríamos dejado en casa el paraguas! ¿Quién iba a suponer esto? En fin, deme usted un paraguas barato, sin pretensiones, pues de lo que se trata es de llevarlo a la playa para el caso—siempre probable—de que llueva...  
Y nuestro hombre, muy servicial claro es, atendía a aquellos y a otros numerosos señores.  
También se vieron favorecidos por la presencia de la lluvia los teatros y los cines. Esos colosales, en algunas ciudades, durante los meses de estío estaban completamente vacíos, y en ocasiones ni siquiera abrían sus puertas, esta vez llegaron hasta agotar sus localidades.  
—¿Qué va a hacer una?—se preguntaba una señora gorda de Murcia en una ciudad del Norte.— ¡No vamos a ir a la playa esta tarde, ni al campo!... Sacaremos, como siempre, unas entradas en el cine... Porque esta lluvia mansa y fría no tiene fin. ¡Si lo sabrá yo!...  
Los que debieron quedar a la par fueron los medios de transporte. Porque la verdad es que de las grandes ciudades, como Madrid, Barcelona, etc., la gente se fué. Regresó antes, es posible, o se marchó a otro punto. Pero la dificultad de adquirir un billete no menguó.  
Todos estos detalles, en suma, implican un trastorno en la economía. Es indudable que el dinero salió de los bolsillos, pero tuvo otro destino que el previsto al inaugurarse la temporada veraniega. Y esto aunque parezca absurdo, significa otros caminos seguidos por millones y millones de pesetas.

Es posible que si redondeáramos nuestra afirmación con unos guarismos, el reportaje tuviera a los ojos del lector más verosimilitud. Es posible, sí. Pero ya se sabe que la estadística es, en gran parte, un juego con tráfico de monedas de oro.)

JOSE ALBERT

FRANCISCO CASARES

# INFORMACIONES DE LA PROVINCIA

## Carbajales en fiestas

### ALGO DE HISTORIA

Los refranes, siempre han tenido algo de verdad, y uno que yo pienso en este instante creo vendrá al pelo a este artículo festivo. Dice así: "Cuando el río suena, agua lleva". Me refiero, claro está, a ese ruido ya peculiar que acompaña todos los años a las simpáticas fiestas de Carbajales de Alba.

En efecto, suena el río con su murmurar continuo y eterno, pero... ¿qué puede ser el río? ¿La campana zumbona de la tarde del 8 de septiembre? ¿Las voces de los niños que en alegre algarrabía imitan a cada instante la monumental corrida del día de la fiesta? ¿Las animadas conversaciones de los viejos que recuerdan sus años de juventud y de vida? Yo creo que sí: todo este revuelo de aguas forman ese río gigantesco que se desborda anualmente e inunda de alegría y de elegancia los pueblos que rodean a Carbajales y esperan de su tarde de fiesta algo de emociones toreras que cada uno lleva en su corazón. Y... ¿qué puede ser el agua? Nada, sino que la realidad de ese ruido.

Pero esto no es todo. Yo me voy a suponer cerca de un río caudaloso en una noche clara de luna que riela majestuosa y solemne y divide el cauce con una hermosa cinta de plata en dos partes desiguales. A la izquierda de la cinta, unas olas semejantes, todo monotonía, arena y tomillos que no esparcen ya ni olor. A la derecha, ¡oh! a la derecha... Alamos corpulentos que doblan su pesada y respetuosa cabeza al paso de agua pura, campanillas azules y blancas que juegan con caprichosas enredaderas a trepar por los tallos espinosos de los rosales, pájaros que duermen arrullados por el murmullo suavísimo del río... y en el centro, mezclada con árboles, una imagen de la Virgen que contrasta bellamente en aquel paisaje. Esto es, ni más ni menos, el esqueleto de mi artículo festivo.

Todos, efectivamente, conocemos el lado izquierdo de nuestro supuesto río: balteo... toros... charlas más o menos animadas... Todo monotonía festiva de nuestro Carbajales.

Y el lado derecho lo conocen sólo los que hacían allí vuelven la cabeza, los que buscan jugo y sustancia pura de las fiestas carbajalinas. Tu, estoy seguro, que no sabes que "por los años de 1700 a 1712 la iglesia de San Pedro el Fuerte se convirtió definitivamente en castillo, fortaleza y almacén de víveres y municiones, por exigirlo así las vicisitudes de la guerra con Portugal y que había en Carbajales dos magníficas iglesias y cinco ermitas y que la Santísima Virgen se apareció en el Negriello del Fuerte de la manera que sigue: Estando luchando nuestros mayores en defensa de la Religión y de la Patria y viéndose ya muy a cabo y apretados por los esemigos, acudieron al Cielo en demanda de socorro... y entonces fue cuando la Virgen se les apareció en el Negriello, que hizo como de bandera en aquella batalla recia y singular que decidió nuestro triunfo completo de todos los enemigos. Desapareció la visión celestial, y nuestros héroes, profundamente agradecidos a la fleza de la Reina de los Cielos por tal merced, hicieron una imagen semejante a la vista por ellos en el Negriello dándole luego el título de Virgen de Arboles y venerándose a través de los tiempos sin interrupción hasta nuestros días". (Archivo parroquial, historia de la Virgen.)

Si visitas a Carbajales en sus fiestas, atraído por el continuo sonar de nuestro supuesto río, vuelve tu cabeza hacia la derecha y encontrarás los restos del lugar donde sucedió la aparición que te acabo de contar y que hoy día son el archivo sagrado que encierra en sus oscuras y mugrientos senos los gestos legendarios de nuestros abuelos, escritos con la sangre de sus venas en los vetustos sillones que hoy le sirven de panteón. Aún perdura también el árbol frondoso de aquel tiempo, seco ya, pero firme, como centinela de aquellas ruinas misteriosas, que con sus ramas y tronco descortezados por la mano aniquiladora del tiempo sirve solamente para suscitar en el alma del visitante el recuerdo santo de una aparición.

Con este motivo se han cursado invitaciones a toda la afición de la comarca, que ya sabe por experiencia de años anteriores la simpática y cordial acogida que les espera y el recto proceder del Jurado a lo largo de la competición.

La Comisión Organizadora, desde las columnas de este Diario, se complace en saludar a todos los aficionados a este viril y españolísimo deporte de la provincia y les ofrece un lugar en su magnífico frontón y la más generosa hospitalidad.

Corresponsal.

Bar CADELO  
Café EXPRES - APERITIVOS  
Carbajales de Alba

esa frase ya vulgar en todos los programas de festejos: "Con permiso de la autoridad y si el tiempo no lo impide." Nada más que esta frase, tan espontáneamente pronunciada, fue el motor que me arrestó a escribir este artículo narrativo de lo que actualmente son las fiestas carbajalinas.

Yo, amigo lector, te invito a seguir las imágenes desde la mañana del 8 de septiembre próximo, en que las campanas alegres y festivas nos llaman a la misa mayor. El altar lucirá sus mejores galas, lo verá magníficamente iluminado y oírás la misa típica que cantan los hombres por estas tierras de Alba, y después... acompañaremos juntos la imagen bendita de la Virgen de Arboles, que recorrerá bendiciendo a sus hijos las calles principales de la villa. Podrás ver desfilarse por muchas mejillas lágrimas de emoción y de fe; todos aman a su Virgen...

Durante la comida hablaremos animadamente de los toros que vimos la tarde pasada. Nuestro corazón joven espera dar un salto de gozo y de alegría al oír zumbir la campana del reloj que nos invita a preparar las yeguas y salir al típico encierro; ya es la hora... será una tarde clara y serena... el sol es amigo de fiestas y habrá retirado las nubes para ver el también la función. Verás las paredes pollicromadas como cintas de verbena y saltadas por la ingente multitud y oírmos los desafíos de los mozos que presumen en sus potros novatos y esperan la súbita aparición del primer toro en los caminos, ahitos de caballos y de gritos. Ambos a la vez vociferamos al unisono con las palabras peculiares de los que ven venir, ¡ya están aquí!, y corremos, sin saber adónde, por las calles llenas de gente, hasta llegar a la plaza, donde cinco caballos de atrevidos linajes acaban de meter el primer toro. Las gentes gritan sin cesar alabando a los moquetes que presumen gallardos de su hazaña gentil... La campana vibra de emoción...

Al día siguiente... son los toros... la corrida; estarán los carros, que forman la plaza, llenos de niños y mayores que confunden sus gritos de alegría y de fiestas. ¡Otro toro, otro toro, como siempre, anclando que salga el primero; los carros se verán llenos en poco rato y la corneta romperá con sus notas de mando el cerrojo del corral antiguo... El primer toro y la primera cogida llena de risotadas y comentarios. Otro toro... y otro... y así hasta seis toros seguidos, llenarán la plaza de alegrías y decires mientras la música desgrana el "A lo loco".

Mañana... será otro día e iremos a correr los paños, alegres y contentos después de ver los toros, que los habrá, como dijo el moquete de aquella calle, con permiso de la autoridad y si el tiempo no lo impide.

JUAN MANUEL PEREZ (Seminarista)

## Tapiales

### CONCURSO DE PELOTA A MANO

El día 5 de septiembre, festividad de la Natividad de Nuestra Señora, celebra este pueblo su fiesta mayor en honor de su excelsa Patrona nuestra Señora de los Rayos. Con este motivo y como es tradicional costumbre se celebrará el día 9 un apostante concurso de pelota a mano, financiado por la industria local, las señoras mayordomas y el Ayuntamiento, en el que se disputará una magnífica copa y quinientas pesetas en metálico.

Con este motivo se han cursado invitaciones a toda la afición de la comarca, que ya sabe por experiencia de años anteriores la simpática y cordial acogida que les espera y el recto proceder del Jurado a lo largo de la competición.

La Comisión Organizadora, desde las columnas de este Diario, se complace en saludar a todos los aficionados a este viril y españolísimo deporte de la provincia y les ofrece un lugar en su magnífico frontón y la más generosa hospitalidad.

Corresponsal.

MARISCOS CON BUENA CERVEZA EN Casa PEDROLAS Carbajales

## Fervor carbajalino por la Virgen de Arboles

### DIA 9

A las siete y a las once, monumentales bailes.

A las diez, misa solemne. A las once y media, verbena-vermouth.

A las cinco de la tarde, con permiso de la autoridad y si el tiempo no lo impide, se lidiarán seis hermosos novillos por el afado diestro "El Poto", acompañado de su correspondiente cuadrilla.

A las ocho, gran baile, que durará hasta bastante entrada la madrugada.

### DIA 10

Gran feria de mes. A las doce se correrán los clásicos "patos" por afamados caballistas.

A continuación, bailes en la Plaza Mayor.

Por la tarde bailes, que continuarán después de cenar.

## Mahide

### UNA TERRIBLE TORMENTA AFECTA ESTE TERMINO

En todo el día 31 de agosto, varias tormentas descargaron aguaceros en todo este contorno, pero ya por la tarde, a las 17 horas, una de ellas hizo varias descargas eléctricas, de las que hubo que lamentar dos accidentes personales: uno de ellos, cuando el empresario de la línea de conducción de energía eléctrica, Eloy Barahona, trabajaba en la reparación de una avería en la misma en las inmediaciones de Mahide con una cuadrilla, ya que el viento había derribado varios postes. Uno de los obreros se encontraba enganchando los cables a los aisladores y recibió una sacudida que no lo tiró de lo alto del poste por estar amarrado con el cinturón de protección, pero sufrió quemaduras en hombro y cadera, ignorando el pronóstico del médico.

A la misma hora, el joven José Casas Peláez, de diez años de edad, domiciliado en La Torre de Aliste, se hallaba de pie entre una puerta de las interiores de la casa-habitación, donde había una llave para abrir y cerrar la luz eléctrica, de cuya llave pendía una pera de hierro con cadena que le tocó en uno de los hombros y le hizo caer al suelo. Observando su madre que su hijo se quemaba, le descubrió inmediatamente las ropas y comprobó que se había quemado por varias partes del cuerpo, particularmente en el vientre.

Esta descarga se produjo en unos cuantos postes antes del transformador del pueblo de La Torre, penetrando en éste y quemándolo, y continuó por la línea distribuidora del pueblo, quemando varias instalaciones y fundiendo las bombillas. También cayó otra descarga en las inmediaciones de la estación de San Pedro de las Herrerías, causando varias averías en el transformador y tendido.

Sobre la una y media de la noche del citado día se desencadenó otra tormenta de pánico, descargando piedra a torrentes, en su mayoría del tamaño de nueces y hasta de huevos de gallina; afectó a todo el término de Mahide y San Pedro, habiendo zonas en el pueblo de Mahide que han quedado totalmente destruidas. Improbable que en la ribera de Mahide dejara completamente desnudos de hoja y gallos delgados los robles y castaños; las uvas de las parras, hortalizas y frutas las ha tirado al suelo completamente machacadas. En la zona de la ribera los muchachos del pueblo se dedicaron a recoger pájaros muertos, encontrando infinidad de ellos, así como tortolas, perdices y tordos; es más: un pastor ha encontrado dos liebres muertas, todos ellos muertos a consecuencia de las enormes piedras de granizo caídas. Los más antiguos del pueblo dicen que jamás han conocido cosa parecida.

El corresponsal.

## BOLETIN DE SUSCRIPCION

DON .....  
CON DOMICILIO EN .....  
se suscribe a IMPERIO por un (1) trimestre, semestre, año.  
..... 2 ..... 15  
Firma,

(1) Táchese lo que no con venga.

Bar CADELO  
Café EXPRES - APERITIVOS  
Carbajales de Alba

## Esta tarde "IV Gran Premio Ferias de Septiembre"

### Como ya saben nuestros lectores, esta tarde, a las cuatro, se dará la salida oficial en la Avenida de Requejo, a los participantes en nuestra tradicional carrera de Ferias, siendo el recorrido de este año el de Zamora-Toro y regreso con un final de diez vueltas a nuestro circuito de Circunvalación, sumando un total de 108 kilómetros.

El paso por el Campamento Monte la Reina se hará sobre las 16,45, disputándose allí dos primas de 100 pesetas cada una, para el primero de la general y el primero de la provincial, habiendo, al regreso, otras tantas primas en las mismas condiciones, más dos copas para el primer provincial y el primero de la general. Las primas en metálico han sido concedidas por el señor Teniente Coronel Jefe del Campamento, y las dos copas por un grupo de Universitarios asturianos, con motivo de festejar en estos días su Santa. Son gestos amobios, que bien merecen el agradecimiento de todos, pues no han dudado, dado su gran amor a todo lo que signifique deporte, en corresponder generosamente al riesgo que les hizo el Club Ciclista Zamorano.

La llegada a Toro se hará sobre las cinco y el regreso a nuestra capital será aproximadamente a las seis de la tarde.

Que la carrera promete ser interesante, lo demuestra el hecho de que se ha previsto una media mínima horaria de 35 kilómetros. Ello quiere decir que habrá que rodar

de firme, ya que de lo contrario los premios sufrirán un descuento del 20 por 100. Como quiera que esta media horaria no es nada del otro mundo rodándose como se hace hoy día y teniendo en cuenta que los corredores serán los primeros interesados en cobrar los premios íntegros, estamos seguros que hemos de ver una bonita y competitiva carrera, que tendrá su desenlace final en nuestro magnífico circuito de Circunvalación.

Es lástima que, por necesidades de programación de los festejos de nuestra Feria, no haya podido celebrarse esta carrera en día festivo ya que al hacerlo en día laborable ha de restar, sin duda, mucho público a este tan popular espectáculo deportivo, que por su brillantez y su carácter de gratuito, atrae a grandes masas de espectadores. No obstante, el público ha de ser muy numeroso y la carrera resultará, sin duda, uno de los mejores atractivos de nuestros festejos de Feria.

Queremos hacer un llamamiento a aquellos que tienen por norma entorpecer el desarrollo de las carreras al mezclarse en la caravana con toda clase de vehículos, que ello está terminantemente prohibido, siendo denunciados a la Autoridad correspondiente los contraventores. Con ello no se persigue otra finalidad que la de evitar accidentes por imprudencias e inexperience, haciendo lo posible porque la carrera resulte un éxito, tanto deportivo como de organización. «ROUTIER»

## Por los caminos de la verdad

### Por JAVIER DEL RIO

Las recientes y felices jornadas del Frente de Juventudes cobran una alta significación en el panorama de la Patria renacida. Su importancia va mucho más allá de los actos puramente externos, que pudieran llamar de relumbrar. En cuanto a la forma, su organización ha sido perfecta; no faltó ni un solo detalle. Pero lo esencial es el fondo, el contenido de eso que queda reflejado en abundante material gráfico; lo que interesa es penetrar en lo más íntimo de tales documentos, para buscar el auténtico espíritu, lo que conmueve, aparte de lo espectacular, nuestras fibras más sensibles. Y justo es decir que los actos de referencia suministrarán un aljibe de referencia que debemos desaprovechar.

Fue primero la peregrinación a Santiago. Millares de muchachos soñaban desde hacía meses en esos días de marcha hacia el sepulcro del Apóstol por los caminos sencillos, que son los de la verdad. La fe en el corazón y un vibrante timbre a flor de labios proporcionan fuerzas enormes para andar bajo el sol veraniego. Y en la verde y dulce Galicia siempre hay un pinar antañón para tenderse a reposar bajo su sombra protectora. Jóvenes romeros de la paz estos que atribuyen a Compostela para rezar su plegaria encendida de claras devociones. La ofrenda era la pública consagración del ánimo y profundo sentir religioso de las nuevas generaciones. Se ha especulado mucho sobre ellos para que no quedase ahora terminante y definitiva constancia del hecho. El apostolado en las filas del Frente de Juventudes, deja a lo largo de los años su huella imborrable. Por eso

estoy seguro que los muchachos tienen el alma limpia y noble. Pero hubo más. Unos días más tarde, en San Sebastián, se expone ante el Caudillo una estampa magnífica del acierto con que se lleva a cabo la educación física de estos camaradas. Los Juegos Nacionales e Internacionales han puesto de relieve, una vez más, el cuidado que se presta a estas tareas fundamentales. Queremos y necesitamos una juventud fuerte, de duro temple, para mantenerse, en las horas de trabajo, y que a la par constituya la precisa garantía de posible defensa ante el común peligro que amenaza al mundo occidental. Esto únicamente se puede conseguir con una formación física rigurosa y adecuada a la ficha previa formada al efecto de cada individuo. Por eso se lucha en los preventorios contra las enfermedades y los campamentos y las pruebas deportivas constituyen esa celosa vigilancia de la Organización.

Así, de un lado, el exponente de ser católico y la muestra de la competencia deportiva han venido casi a coincidir para poner de manifiesto ante todo el país, y aun ante aquellos que más allá de las fronteras observan minuciosamente cada paso que damos, el alto grado de preparación moral y física de los que un día han de conducir a España hacia las metas que sus antecesores soñaron ilusionados. El cuerpo sano y el alma limpia. Esto es lo que soñaba con precisión esa apuntada coincidencia. No es preciso recurrir al tópico de la célebre frase. Resulta evidente que los mandos juveniles saben muy bien por dónde van, en este orden de cosas, como en todos. Porque su orientación radica en sentir sobre sí la responsabilidad de estar educando en los más diversos terrenos a quienes formarán la España de mañana. Como dijo no hace mucho un ilustre escritor: "La España del Frente de Juventudes. Una España gloriosa, reconstruida por los caminos de la verdad."

## Servicios de urgencia de Zamora

NUMEROS DE SUS TELEFONOS	
Bomberos ... ..	1555
Casa de Socorro ... ..	1644
Guardia Urbana ... ..	1322
Policia ... ..	1454
Hospital ... ..	1455
Cruz Roja ... ..	1694

## Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer ha sido premiado con 50 pesetas el número 705 y con 5 todos los terminados en 05.

## ARTESANO

La Obra Sindical "Artesanía" valoriza tu trabajo, dándote a conocer en Concursos, Mercados y Exposiciones nacionales y extranjeras, facilitando la exportación de aquellas obras o productos que son solicitados por el exterior.

No olvides que esta misma Obra Sindical está organizando una magna Exposición Provincial para el mes de septiembre, a la que puedes concurrir con tus mejores obras.

IMPERIO  
REDACCION Y ADMINISTRACION:  
José Antonio, 3.  
Teléfono 1570 y 1576



## Esta tarde "IV Gran Premio Ferias de Septiembre"

### Como ya saben nuestros lectores, esta tarde, a las cuatro, se dará la salida oficial en la Avenida de Requejo, a los participantes en nuestra tradicional carrera de Ferias, siendo el recorrido de este año el de Zamora-Toro y regreso con un final de diez vueltas a nuestro circuito de Circunvalación, sumando un total de 108 kilómetros.

El paso por el Campamento Monte la Reina se hará sobre las 16,45, disputándose allí dos primas de 100 pesetas cada una, para el primero de la general y el primero de la provincial, habiendo, al regreso, otras tantas primas en las mismas condiciones, más dos copas para el primer provincial y el primero de la general. Las primas en metálico han sido concedidas por el señor Teniente Coronel Jefe del Campamento, y las dos copas por un grupo de Universitarios asturianos, con motivo de festejar en estos días su Santa. Son gestos amobios, que bien merecen el agradecimiento de todos, pues no han dudado, dado su gran amor a todo lo que signifique deporte, en corresponder generosamente al riesgo que les hizo el Club Ciclista Zamorano.

La llegada a Toro se hará sobre las cinco y el regreso a nuestra capital será aproximadamente a las seis de la tarde.

Que la carrera promete ser interesante, lo demuestra el hecho de que se ha previsto una media mínima horaria de 35 kilómetros. Ello quiere decir que habrá que rodar

de firme, ya que de lo contrario los premios sufrirán un descuento del 20 por 100. Como quiera que esta media horaria no es nada del otro mundo rodándose como se hace hoy día y teniendo en cuenta que los corredores serán los primeros interesados en cobrar los premios íntegros, estamos seguros que hemos de ver una bonita y competitiva carrera, que tendrá su desenlace final en nuestro magnífico circuito de Circunvalación.

Es lástima que, por necesidades de programación de los festejos de nuestra Feria, no haya podido celebrarse esta carrera en día festivo ya que al hacerlo en día laborable ha de restar, sin duda, mucho público a este tan popular espectáculo deportivo, que por su brillantez y su carácter de gratuito, atrae a grandes masas de espectadores. No obstante, el público ha de ser muy numeroso y la carrera resultará, sin duda, uno de los mejores atractivos de nuestros festejos de Feria.

Queremos hacer un llamamiento a aquellos que tienen por norma entorpecer el desarrollo de las carreras al mezclarse en la caravana con toda clase de vehículos, que ello está terminantemente prohibido, siendo denunciados a la Autoridad correspondiente los contraventores. Con ello no se persigue otra finalidad que la de evitar accidentes por imprudencias e inexperience, haciendo lo posible porque la carrera resulte un éxito, tanto deportivo como de organización. «ROUTIER»

## Por los caminos de la verdad

### Por JAVIER DEL RIO

Las recientes y felices jornadas del Frente de Juventudes cobran una alta significación en el panorama de la Patria renacida. Su importancia va mucho más allá de los actos puramente externos, que pudieran llamar de relumbrar. En cuanto a la forma, su organización ha sido perfecta; no faltó ni un solo detalle. Pero lo esencial es el fondo, el contenido de eso que queda reflejado en abundante material gráfico; lo que interesa es penetrar en lo más íntimo de tales documentos, para buscar el auténtico espíritu, lo que conmueve, aparte de lo espectacular, nuestras fibras más sensibles. Y justo es decir que los actos de referencia suministrarán un aljibe de referencia que debemos desaprovechar.

Fue primero la peregrinación a Santiago. Millares de muchachos soñaban desde hacía meses en esos días de marcha hacia el sepulcro del Apóstol por los caminos sencillos, que son los de la verdad. La fe en el corazón y un vibrante timbre a flor de labios proporcionan fuerzas enormes para andar bajo el sol veraniego. Y en la verde y dulce Galicia siempre hay un pinar antañón para tenderse a reposar bajo su sombra protectora. Jóvenes romeros de la paz estos que atribuyen a Compostela para rezar su plegaria encendida de claras devociones. La ofrenda era la pública consagración del ánimo y profundo sentir religioso de las nuevas generaciones. Se ha especulado mucho sobre ellos para que no quedase ahora terminante y definitiva constancia del hecho. El apostolado en las filas del Frente de Juventudes, deja a lo largo de los años su huella imborrable. Por eso

## Servicios de urgencia de Zamora

NUMEROS DE SUS TELEFONOS	
Bomberos ... ..	1555
Casa de Socorro ... ..	1644
Guardia Urbana ... ..	1322
Policia ... ..	1454
Hospital ... ..	1455
Cruz Roja ... ..	1694

## Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer ha sido premiado con 50 pesetas el número 705 y con 5 todos los terminados en 05.

## ARTESANO

La Obra Sindical "Artesanía" valoriza tu trabajo, dándote a conocer en Concursos, Mercados y Exposiciones nacionales y extranjeras, facilitando la exportación de aquellas obras o productos que son solicitados por el exterior.

No olvides que esta misma Obra Sindical está organizando una magna Exposición Provincial para el mes de septiembre, a la que puedes concurrir con tus mejores obras.

IMPERIO  
REDACCION Y ADMINISTRACION:  
José Antonio, 3.  
Teléfono 1570 y 1576

## REPORTAJES GRAFICOS

## JUANES

Bodas, Bautizos, Fiestas de Sociedad

AVISOS: Hospital, 10 y San Torcuato, 29  
Teléfono 1366

ZAMORA

## REVISTAS

### "El Español"

Acaba de aparecer el número 301 de "El Español", semanario de los españoles para todos los españoles, que, en sus 64 páginas de huecografiado, publica las siguientes informaciones y reportajes, de gran interés y actualidad:

"Año de buena cosecha, año de bodas". — Un curioso y ameno reportaje que nos cuenta cómo se casan los españoles de las diversas regiones.

"El balón se pone en juego". — 211 equipos, preparados para saltar al campo. Información completa sobre el panorama futbolístico al iniciarse la Liga.

"Antes que el pan, el sultán". El enviado especial de "El Español" en Marruecos, F. Costa Torro, analiza la difícil situación política que atraviesa el Protectorado francés.

"En una balsa prehistórica a través del Estrecho". — Los preparativos de los "Tartessos", nueva "Kon-Tiki" española, relatados por el enviado especial, Ruiz Catarineu.

"La VI Flota, embajada permanente en el Mediterráneo". Documentado estudio de "Hispanus" sobre esta potente vanguardia naval de Estados Unidos.

"El escritor que tuvo muchos oficios". Entrevista en rueda con el novelista Vicente Carredano, autor de "Los ahogados".

"Boicot femenino a las estadísticas". Una sugestiva crónica sobre la vida irlandesa, por el enviado especial de "El Español" José Manuel García Eoca.

"El crimen del correo de Andalucía". Interesante capítulo de las Memorias, por Francisco Casares, "Agallas", un Gibraltar rescatado. Viva estampa de un pueblo murciano cercado por el mar y el desierto, por José Luis Castillo Puche, enviado especial.

"Provincia, igual a Diócesis". Un estudio del cambio que va a sufrir la geografía eclesiástica de España, por Gerardo Rodríguez.

"Vacaciones sin pluma, vacaciones perdidas". Amplia reseña de los trabajos realizados durante este verano por los escritores españoles.

"Cruzada hacia un mundo mejor". El Padre Lombardi expone sus proyectos e inquietudes al redactor de "El Español" Ernesto Salcedo.

"Aupa, romeros del Norte!". Un reportaje sobre las regatas de traineras de San Sebastián, por Antonio Guerrero Troyano.

"La Alemania occidental". Un interesante libro del comentarista político francés Alfred Grosser.

Completan el número, además de las acostumbradas secciones, interesantes artículos de T. Nieto Funcia, Claudio Colomer Marqués y la novela de Luys Santamarina, "Jaqueline".

## PP. Claretianos-Zamora

### Peregrinación a Zaragoza

#### Deberá hacerse la inscripción antes del 20 de septiembre

#### NORMAS QUE DEBERAN TENERSE PRESENTES A FIN DE EVITAR DEFICIENCIAS Y DIFICULTADES

1.ª A todos los congresistas cordimarianos se les ha señalado la misma categoría de pensión, esto es, pensiones colectivas o casas particulares, cuyo coste diario es de 75 pesetas. Los que deseen superior categoría deberán advertirlo inmediatamente, lo mismo que los que deseen pensiones de tercera clase, que por cierto, a juicio de la Comisión de Hospedajes, no son recomendables.

2.ª El hospedaje se entiende de seis días completos (7-12). Si se faltare alguno o algunos días, se deberá pagar la habitación de los días que se faltare según la tarifa de su clase.

3.ª El importe total de los días de hospedaje, con el importe de la habitación si se estuviere menos de seis días (no se dan hospedajes de menos de cuatro días), deberá pagarse antes del 20 de septiembre, por medio de cheque bancario o por transferencia en el Banco de Aragón, si tuviere Sucursal en la plaza. Tanto el cheque como la transferencia deben hacerse a nombre de la Comisión de Hospedajes del Congreso Mariano Nacional de Zaragoza. Este pago deben hacerlo todos los nuestros que se hayan hecho congresistas y que se hospedaran fuera de casa. Para tener derecho a hospedaje hay que hacerse congresista.

4.ª Hecho el pago, se me mandará el cheque o el recibo de la cantidad transferida, para poder exigir los tickets de alojamiento, que se mandarán inmediatamente a cada casa y a los directores de grupo de congresistas.

5.ª Los congresistas cordimarianos deberán hallarse todos en ésta ya el día 9 de octubre por la mañana, ya que la apertura de nuestro Congreso tendrá lugar el mismo día 9 por la tarde. A ella deberán asistir los congresistas de todos los grupos.

6.ª Los tickets que se enviarán a cada director de grupo deberá tenerlos el mismo director o la persona que él designe, la cual cada día, antes de las comidas, entregará los cupones correspondientes. Es decir, será el encargado de hacer el pago del día con los cupones de los tickets.

7.ª Al mandar el cheque o el recibo de la transferencia, deberán advertirme qué cantidad corresponde a cada uno de los congresistas de su grupo, para poder confrontar si hay algún error o deficiencia.

# DEPORTES

## Corrales ganó la cuarta etapa de la Vuelta a Cataluña

### SERRA PIERDE EL PRIMER PUESTO DE LA GENERAL

Puigcerdá, 7.—Corrales ha ganado la cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, Figueras-Puigcerdá, de 166 kilómetros.

La etapa se inició a las 7,10 de la mañana en Figueras, y a la salida de la población los corredores se lanzaron a fuerte tren. En la misma avenida de José Antonio, Bernardo Ruiz, Massip y Segú, que fueron los rezagados en la etapa de ayer, intentaron la escapada. A los 21 kilómetros de Gerona, en el cruce de la carretera de Bañolas, Poblet, Trobat, Gianechi y Alomar pegan un tirón y cobran una ventaja de doscientos metros sobre el grueso del pelotón. Se llega a Bañolas a las 8,30 de la mañana, pasando por dicha población en primer lugar Poblet, seguido de Massip y Segú.

En Sarrià de Ter se une a los fugados Cruz. Entre Bañolas y Besalú la carretera es un rosario de bahúes y piedras, junto con una atmósfera de polvo que se levanta al paso de los ciclistas. Massip pincha, y es absorbido por el grueso del pelotón, y otro tanto le ocurre a Gianechi, Langarica y Gual.

Poco después se produce la gran escapada de Corrales, que había de darle el triunfo de la etapa. En Castellfollit de la Roca, Corrales lleva una ventaja de tres minutos a los demás participantes. Cruza Olot a gran velocidad y llega a la cuesta del Collado de Sanigosa con seis minutos de ventaja sobre sus seguidores. En lo alto del Collado de Sanigosa, puntuable para el Premio de la Montaña, pasa Corrales en primer lugar.

A pesar de la gran velocidad con que se lanza Corrales hacia la meta, sus seguidores logran recuperar minutos.

**CLASIFICACION DE LA ETAPA**

- 1.—Corrales, en 5 horas, 28 minutos y 43 segundos.
- 2.—Gianechi, 5-29-02.
- 3.—Escolá, 5-29-11.
- 4.—Massip, 5-30-33.
- 5.—Botella, 5-31-06.
- 6.—Martínez, 5-31-41.
- 7.—Alberto Sant, 5-32-25.
- 8.—Gual, 5-32-49.
- 9.—Gelabert, 5-32-50.

Las averías sufridas por el líder Serra poco antes de la meta le hicieron perder el jersey amarillo. Aunque oficialmente todavía no se ha comunicado, se cree que Alberto Sant ha pasado al primer puesto de la clasificación general, con 16 horas, 9 minutos y 54 segundos.—Alfil.

#### PREMIO DE LA MONTAÑA

Puigcerdá, 7.—La clasificación del Premio de la Montaña en la etapa de hoy ha sido la siguiente:

Collado de Santigosa, de segunda categoría: Corrales, cinco puntos; Manolo Rodríguez, tres; Serra, dos, y Chacón, uno.

Collado de Tosas, de primera categoría: Corrales, siete puntos; Gianechi, cinco; Escolá, tres; Marigil, dos, y Jesús Martínez, uno.

La clasificación actual del Premio de la Montaña, después de la etapa de hoy, es la siguiente:

Corrales, doce puntos; Segú, diez; Serra, siete; Chacón, seis; Gianechi, cinco; Marigil, cuatro; Giménez Quilez, Manolo Rodríguez y Escolá, tres; Poblet, dos; Barrutia, Mateo y Jesús Martínez, uno.—Alfil.

#### CLASIFICACION GENERAL

Puigcerdá, 7.—Prima al corredor más desafortunado en la etapa de hoy: Tuset.

Corredores retirados: A. Barrutia, San Emeterio, Alarcón, Cosculluela y Corvusier, francés.

Corredores que no tomaron la salida: Kettler, belga; Hernán y Ametjler.

Corredores excluidos por renouque: Calucho y Ferraz, francés.

Ganadores de las etapas volantes: En Bañolas: Poblet, Masip y Segú; en Besalú: Poblet, Alomar y Segú; en Ripoll: Corrales, Marigil y Bertrán; en Rivas: Corrales, Escolá y Bertrán.

Clasificación general de la Vuelta después de la etapa de hoy:

Alberto Sant, 16-9-54.  
Serena (italiano), 16-11-00.  
Gianechi (italiano), 16-14-51.  
Botella, 16-16-40.  
Company, 16-17-21.  
Corrales, 16-18-00.  
A. Gelabert, 16-18-44.  
Escolá, 16-18-28.  
Emilio Rodríguez, 16-18-39.  
Giudici (italiano), 16-18-39.  
Serra, 16-19-31.  
Poblet, 16-19-59.  
Mateo, 16-20-04.  
Bower, 16-20-48.

Salida: Kettler, belga; Hernán y Ametjler.

Corredores excluidos por renouque: Calucho y Ferraz, francés.

Ganadores de las etapas volantes: En Bañolas: Poblet, Masip y Segú; en Besalú: Poblet, Alomar y Segú; en Ripoll: Corrales, Marigil y Bertrán; en Rivas: Corrales, Escolá y Bertrán.

Clasificación general de la Vuelta después de la etapa de hoy:

Alberto Sant, 16-9-54.  
Serena (italiano), 16-11-00.  
Gianechi (italiano), 16-14-51.  
Botella, 16-16-40.  
Company, 16-17-21.  
Corrales, 16-18-00.  
A. Gelabert, 16-18-44.  
Escolá, 16-18-28.  
Emilio Rodríguez, 16-18-39.  
Giudici (italiano), 16-18-39.  
Serra, 16-19-31.  
Poblet, 16-19-59.  
Mateo, 16-20-04.  
Bower, 16-20-48.

Salida: Kettler, belga; Hernán y Ametjler.

Corredores excluidos por renouque: Calucho y Ferraz, francés.

Ganadores de las etapas volantes: En Bañolas: Poblet, Masip y Segú; en Besalú: Poblet, Alomar y Segú; en Ripoll: Corrales, Marigil y Bertrán; en Rivas: Corrales, Escolá y Bertrán.

Clasificación general de la Vuelta después de la etapa de hoy:

Alberto Sant, 16-9-54.  
Serena (italiano), 16-11-00.  
Gianechi (italiano), 16-14-51.  
Botella, 16-16-40.  
Company, 16-17-21.  
Corrales, 16-18-00.  
A. Gelabert, 16-18-44.  
Escolá, 16-18-28.  
Emilio Rodríguez, 16-18-39.  
Giudici (italiano), 16-18-39.  
Serra, 16-19-31.  
Poblet, 16-19-59.  
Mateo, 16-20-04.  
Bower, 16-20-48.

Jesús Martínez (hispanofrancés), 16-20-58.  
Itrai, 16-20-58.  
Adriansen (belga), 16-21-39.  
Alomar, 16-22-37.  
Trobat, 16-23-05.  
Chacón, 16-23-21.  
Marigil, 16-24-05.  
Cruz, 16-26-53.  
Beltri (italiano), 16-33-35.  
Langarica, 16-34-08.  
C. Barrutia, 16-38-02.  
Masip, 16-38-27.  
Balderilli (italiano), 16-38-28.  
Escolano, 16-39-13.  
Vidaurreta, 16-39-59.  
Gual, 16-39-59.  
Segú, 16-41-07.  
Campillo, 16-42-17.  
Manolo Rodríguez, 16-42-44.  
Bertrán, 16-46-21.  
Morales, 16-46-54.  
Filba, 16-47-15.  
Mitjá, 16-47-36.  
Martí, 16-48-54.  
Bernardo Ruiz, 16-49-45.  
Calvet, 16-49-29.  
Bibiloni, 16-49-45.  
Baes, 16-50-47.  
Pérez, 16-51-52.  
Arbeláiz, 16-55-19.  
Montana, 16-58-40.  
Tuset, 17-21-53.  
Blanco, 17-28-00.—Alfil.

## 1ª Vuelta Automovilística a Andalucía



MALAGA.—Llegada de los primeros participantes de la Vuelta a Andalucía. Se clasificaron sesenta coches de varias marcas, entre ellas el "Pegaso". (Foto Salas.)

## El Español quiere fichar a dos argentinos

Barcelona, 7.—Se asegura que el R. C. Deportivo Español se halla en gestiones, llevadas personalmente por su entrenador, Scopelli, con el interior Juan Bairo, del Boca Juniors argentino, hijo de padres españoles y considerado como uno de los mejores interiores del fútbol suramericano.

Se afirma que las gestiones van camino de lograr franco éxito.

Aparte de Bairo, el Español gestiona asimismo el fichaje de otro jugador de grandes condiciones, procedente de la Argentina, que actuó en el River Plate a los dieciocho años y últimamente en el Boca Juniors.

Se trata de un exvanteur que fue requerido para actuar en Méjico, pero que no ha dudado en trasladarse voluntariamente a España por ser hijo de padres españoles.—Alfil.

#### TRIUNFO DE OCKERS

Amberes, 7.—El corredor belga Stan Ockers ha ganado hoy la carrera internacional ciclista de los 150 kilómetros. Cubrió la distancia en 3 horas y 47 minutos.

En segundo lugar se clasificó Germain de Rijpe (Belgita).

Han tomado parte 41 corredores, entre ellos el italiano Fausto Coppi y el suizo Ferdinand Kubler.—Alfil.

Este periódico deportivo en las páginas de "ABC", y de empleado en la Real Federación Española de Fútbol, pasó, antes de finalizar la guerra de Liberación, al cargo de secretario general de dicho Organismo deportivo, bajo la presidencia de don Javier Barroso. Más tarde fue también secretario general del Real Madrid, cargo que tuvo que dejar por no hallarse bien de salud.

La conducción de su cadáver al cementerio tendrá lugar esta tarde. Alfil.

Madrid, 9; Hércules, 1



Un momento del encuentro Madrid-Hércules, celebrado el domingo en Chamartín y que terminó con la victoria de los propietarios del terreno por nueve tantos a uno. En la fotografía, Rial, el nuevo fenómeno de importación, entra impetuosamente al remate.

## Noticiario de portivo

### PAZOS Y SEOANA, AL HERCULES

Madrid, 7.—En esta mañana han quedado terminados los trámites para la cesión durante una temporada al Hércules, de Alicante, de los jugadores del Real Madrid, Pazos, guardameta, y Seoana.

Ambos jugadores se incorporarán con los demás componentes del equipo alicantino en El Plantío, donde se hallan concentrados hasta el viernes, en que emprenderán el viaje a La Coruña para actuar en el primer partido de la competición de la Liga contra el Deportivo de la ciudad gallega.—Alfil.

### GUETTIER SIGUE SIENDO CAMPEON EUROPEO DE LUCHA LIBRE

Barcelona, 6.—El luchador francés Guettier sigue en posesión del título de campeón de Europa de lucha libre, el resultado nulo su combate contra el español Tarrés. Ambos luchadores disputaron el título en la Plaza de Toros, ante gran número de aficionados.—Alfil.

### Fallece don Juan Antonio Sánchez Ocaña

Madrid, 7.—Ha fallecido don Juan Antonio Sánchez Ocaña del Campo, muy conocido dentro del deporte futbolístico.

Fue periodista deportivo en las páginas de "ABC", y de empleado en la Real Federación Española de Fútbol, pasó, antes de finalizar la guerra de Liberación, al cargo de secretario general de dicho Organismo deportivo, bajo la presidencia de don Javier Barroso. Más tarde fue también secretario general del Real Madrid, cargo que tuvo que dejar por no hallarse bien de salud.

La conducción de su cadáver al cementerio tendrá lugar esta tarde. Alfil.

### 340.944 personas cruzaron en agosto la frontera de Irún

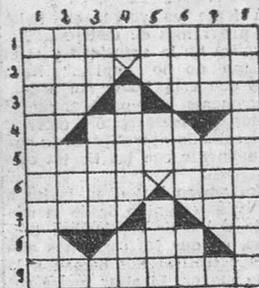
Irún, 7.—Durante el mes de agosto último, según las estadísticas oficiales, han cruzado la frontera de Irún, en ambas direcciones, 340.944 personas, en su mayoría turistas extranjeros. Es de resaltar que, a pesar de tan importante movimiento de viajeros, ha prestado en todo momento la más absoluta normalidad, sin registrarse el menor incidente.—Cifra.

Este periódico deportivo en las páginas de "ABC", y de empleado en la Real Federación Española de Fútbol, pasó, antes de finalizar la guerra de Liberación, al cargo de secretario general de dicho Organismo deportivo, bajo la presidencia de don Javier Barroso. Más tarde fue también secretario general del Real Madrid, cargo que tuvo que dejar por no hallarse bien de salud.

La conducción de su cadáver al cementerio tendrá lugar esta tarde. Alfil.

## HUMOR Y PASATIEMPOS

### CRUCIGRAMA



#### HORIZONTALES

1: Acción y efecto de burlarse de otro. 2: Altar. Natural de la parte del Africa septentrional (al revés). 3: Siglas mercantiles. A falta de la s inicial, ha d o; destino. 4: Vocal repetida. 5: Perteneciente al margen. 6: Borde de un vestido con algún adorno que le distingue (al revés). Pronombre demostrativo. 7: Personaje bíblico. Interjección (al revés). 8: Medida antigua de longitud. 9: Despropósitos, necesidades.

#### VERTICALES

1: Barandillas. 2: Marchará. Orda del mar (al revés). 3: Interjección. Interjección para animal a las bestias. 4: Individuo de la clase sacerdotal en la religión zoroástrica. Regala (al revés). 5: Letra griega. Matricula de Berlín (al revés). 6: Plantas de las diócesas que produce rizomas comestibles, es común en Filipinas. 6: Letras de perrito. Proposición (al revés). Negación (al revés). 7: Personaje bíblico (al revés). Agarradero. 8: Cada uno de los dos huesos anchos y planos situados a 7: Del Ja. Ama. 8: Ovalo. Mios.

### JEROGLIFICO



TIENE SUFICIENTE PUNTUACION?

Solución al último jerooglífico: MEDIOCRE

### SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales.—1: Delicado. 2: Ore. Dev. 3: Ti. CC. La. 4: Cosa. 5: Dornajo. 6: Perruna. 7: Aeto. 8: Do. Ro. AL. 9: Esa. Amo. 10: Re. ciuras.

Verticales.—1: Dote. Poder. 2: Eri. De. Oso. 3: La. Cora. Ar. 4: Correr. 5: Canuto. 6: Ad. Sano. Ar. 7: Del Ja. Ama. 8: Ovalo. Mies.

## COCTEL DE LETRAS

### Emperadores romanos

1. BITOREI
2. LUGACILA
3. ITOVELI
4. ANIPESOVAS
5. JORTANA
6. ODIMACONI
7. CLACARALA
8. NAGILAO
9. SONCATINTON
10. OSODETOI

### SOLUCION AL ULTIMO COCTEL Planetas

1: Palas. 2: Mercurio. 3: Vesta. 4: Ceres. 5: Júpiter. 6: Juno. 7: Marte. 8: Neptuno. 9: Venus. 10: Saturno.

### VENDO

Un grupo de máquina de vapor alemán R. WOLF, de 100 H.-P., y alternador sueco. Dirigirse: JOSE MANUEL SARASOLA-Isasondo (Guipúzcoa).

### ESCUELA DE HOGAR

no es una publicación femenina más. Es el mejor aliado del ama de casa, en el que encontraras cada tres meses recetas labores, modas y trabajos manuales.

## Aunque le extrañe a usted (II)

### Herencias sin herederos. - Varios millones de dólares no tienen propietario.

HACE unos diez o doce años se publicó en Norteamérica un libro singularmente curioso. Su autor era un abogado, James Waters, de Chicago, que se hizo popular a través de una cadena de emisoras de radio. James Waters se había echado sobre los hombros la impropia tarea de buscar herederos para las grandes herencias cuyos favorecidos no aparecían por parte alguna.

Esto parece ser un poco absurdo, mas la verdad es que todos los años, en los Estados Unidos, varios millones de dólares van a parar a las arcas del Tesoro porque los herederos de tal o cual importante testamento no hacen acto de presencia.

No quiere decir esto que el ciudadano americano, en general, tenga el dinero a patadas y le caigan del bolsillo los billetes de Banco. También hay menesterosos. Lo que sucede es que, debido a que el país es inmenso, a que se autoriza a cambiar de apellido—siempre que se demuestre que no es por haber cometido un delito—, a que los divorcios separan a las familias... y, en suma, a otras cosas parecidas, muchas personas que viven en su ignorada pobreza tienen derecho a una fortuna, de la que no conocen ni la más remota noticia.

ciento cincuenta mil dólares que le dejó un tío que tenía en San Francisco, y con quien no se trataba desde que era muchacho... Naturalmente, a esto seguía un patatús de la vecina, que no acaba de salir de su asombro. ¡Ciento cincuenta mil dólares!... ¡Seis millones de pesetas!...

Casos como estos son numerosos. Las emisoras radiofónicas de Waters dieron comienzo el año 1939. En ellas se escenificaban las historias, dando los nombres y apellidos. Muchos fueron los radioyentes que se dirigieron a la emisora aportando documentos que justificaban sus auténticos derechos. Otros, en cambio, no dejaron de vivir despiertos un agradable sueño. Mister Waters procuraba por todos los medios a su alcance arrebatar al Estado unos millones de dólares, cuyo verdadero beneficiario vivía en la ignorancia.

#### DINERO, DINERO

En el primer año y medio de trabajo, Waters presentó a sus oyentes 238 casos, con un importe total las herencias de dos millones y medio de dólares. Y resolvió cincuenta y nueve de ellos, que habían de favorecer a ochenta y seis herederos. Estos recibieron un importe total de medio millón de dólares. Unos veintitantos millones de pesetas...

Gracias a James Waters, muchas personas que vivían en la indigencia consiguieron un nivel de vida muy decoroso que no se les pudo pasar jamás por la imaginación. Desde el mendigo profesional al hombre bien situado, todas las clases sociales tuvieron parte en la lotería del abogado de Chicago, mister Waters.

...Y el caso es que mister Waters sólo consiguió resolver el destino de unas pocas herencias. Millones de dólares esperan aún a los herederos que no se presentan a recoger lo que les pertenece. Cientos de emigrantes, que un día se marcharon de Europa pobres, sin oficio ni beneficio, se acordaron a última hora de la familia lejana... Apellidos españoles, italianos, polacos, alemanes... ¿Estará entre ellos ese tío de América que un día se fue y no volvió?...

La herencia que dió más que hablar fue la de un rico industrial que dejó una fortuna valorada en cuatro millones de dólares a un hijo ilegítimo. Los "herederos de herederos" dieron con el hijo en cuestión. Mas éste rechazó la herencia, por considerar que esto mancharía la memoria de su madre, ya que al muchacho le había el apellido del esposo de ésta, que no era su padre.

Buen ejemplo de amor filial que sacrificó cuatro millones de dólares... (Continuará)



## Triunfó Chamaco en Huelva

### Corpas corta dos orejas en Murcia

Huelva, 7.—Segunda de feria. Novillos de Benitez Cubero para Alfredo Lezama, Curro Puyas y Chamaco.

Lezama, bien con la capa en su primero. Faena entre ovaciones y música para cuatro pinchazos y media estocada a (Muchas palmas.) En su segundo, faena vistosa con pases cambiados. (Olés y música.) Estocada defectuosa y otra buena. (Ovación, una oreja y vuelta.)

Curro Puyas, faena entre olés y música para un pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta.) En su segundo, faena inteligente con pases de todas las marcas, coreadas con olés y música. Estocada algo tendida, repite con otra, dos pinchazos. (Oye un aviso.) Media estocada más y descabello. (Se ovaciona al diestro, que se niega a dar la vuelta.)

Chamaco oye palmas con el capote. Faena con pases muy buenos entre olés y música. Un pinchazo y gran estocada. (Gran ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo.) En el último realiza otra gran faena, derrochando mucho valor. Acciones increíbles. Mata de una estocada y descabello a la segunda. (Gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta, negándose a salir a hombros.)—Cifra.

#### BUENA NOVILLADA EN MURCIA

Murcia, 7.—Novillos de Ramos para el rejoneador Peralta, Mario Carrion, Francisco Hernández y Paco Corpas.

Peralta se luce como caballista y es ovacionado. También es aplaudido al clavar rejones y banderillas. Pie a tierra termina de media. (Gran ovación, dos orejas, vuelta y salida.)

Carrion, faena extraordinaria en el centro del ruedo entre ovaciones y música. Estocada que mata. (Gran ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas devolviendo prendas y salida a los medios.) En su segundo es ovacionado con la capa. Faena muy valiente con pases de todas las marcas. (Olés y música.) Dos pinchazos en hueso y estocada que mata. (Grandes aplausos.)—Cifra.

#### GRAVE COGIDA DE PASCUAL DE LA CRUZ

Castellón de la Plana, 7.—Durante una novillada celebrada en Benasán resultó cogido el novillero Pascual de la Cruz, que sufrió una herida en el triángulo de scarpa izquierdo, que dejó la femoral al descubierto, de pronóstico grave.—Cifra.

## ¡OPOSITORES!

Para las plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables "Contestaciones" del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". He aquí las oposiciones anunciadas: Más de 21 plazas para Corredores Colegiados de Comercio. 50 para Jefes de Negociado de tercera del Cuerpo General Técnico de Telecomunicaciones. 12 para Oficiales Administrativos en el Instituto Nacional de Colonización. 20 para Guardianes del Cuerpo Auxiliar de Prisiones. 80 para Policía Armada y de Tráfico. Próximas oposiciones para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria, Gestores Administrativos, Banca Privada, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones y Procuradores. Solicite prospecto con detalle de la oposición que le interese al "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12. Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas.